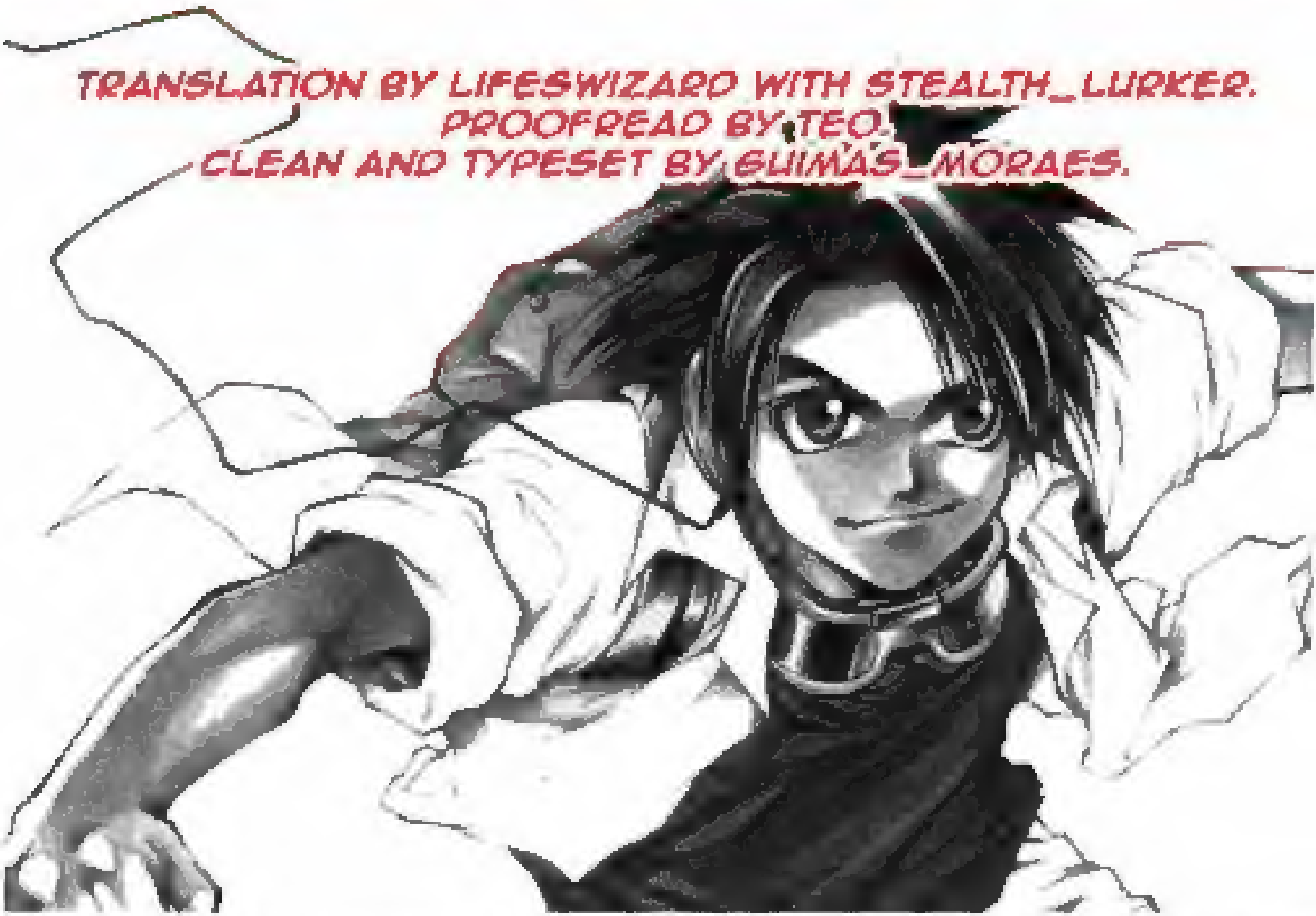
へいぢ heidi scans

YUREKA

TRANSLATION BY LIFESWIZARD WITH STEALTH_LURKER.
PROOFREAD BY TEO.
CLEAN AND TYPESET BY GUIMA'S_MORAES.



http://heidiscans.wordpress.com // heidiscans@gmail.com
#Heidi-Scans@irc.irchighway.net

HEIDI-SCANS IS LOOKING FOR A
JAPANESE TO ENGLISH TRANSLATOR
TO WORK ON
FUN NATIONAL BASEBALL TOURNAMENT
BY OHWADA HIDEKI AND FOR
GUNSMITH CATS BURST
BY KENICHI SONODA.

AND, IF YOU KNOW CHINESE,
WE NEED HELP TO TRANSLATE
VOL.2+ OF *ORFINA*.

CALL US ON HEIDISCAN@GMAIL.COM OR
DROP A LINE FOR *GUIMAS_MORAES*
OR *STEALTH* AT OUR IRC CHANNEL
#HEIDI-SCANS@IRC.IRCHIGHWAY.NET

FOR GUNSMITH CATS BURST YOU CAN
CALL *BKMDOG21*
AT #CGE-HQ@IRC.IRCHIGHWAY.NET

へいぢ heidi scans

YUREKA
유레카
3
글 / 손희준
그림 / 김윤경

YUREKA
유레카
3
글 / 손희준
그림 / 김윤경

Character Profiles

ROTO (REAL NAME: JANGKUN)

CLASS: MASTER LEVEL WIZARD
SUB-CLASS: SWORD MASTER

ROTO, LEADER OF TEAM TRIPLE TREAT, WHICH HE FORMED WITH HIS FRIENDS' BOROMIR AND ADOL.
EVEN THOUGH HE NEVER STUDIES FOR SCHOOL HE STILL MANAGES TO MAINTAIN AN A+ AVERAGE.
USUALLY A BIT OF A JERK AND HE ALSO LIKES TO EXPLOIT PEOPLE FOR HIS OWN ADVANTAGE. HE ALSO HATES PEOPLE WHO CALL HIM LITTLE BOY DUE TO HIS HEIGHT. WHEN EXTREMELY ANGRY OR ANNOYED HE LOSES HIS SELF CONTROL.

YUREKA

CLASS: SWORD MASTER (ALTHOUGH SHE HAS ABSOLUTELY NO ATTACK STRENGTH, NONE, ALL HER ABILITY POINTS ARE AT THE MAXIMUM LEVEL)

A GIRL THAT ROTO ENCOUNTERED IN A NET ROOM WHERE SHE LOST HER GAME CARD THAT SHE WAS REGISTERED IN. WITH AN ARTIFICIAL INTELLIGENCE, SHE NOW "CO-LIVES" IN THE SAME GAME CARD AS ROTO. NOW SHE IS ALSO PART OF TEAM TRIPLE TREAT. YUREKA IS VERY NAIVE AND ACTS LIKE A LITTLE GIRL.

BOROMIR (REAL NAME KAWANSU)
CLASS: MASTER LEVEL PRIEST
SUB-CLASS: WARRIOR

BOROMIR, HE IS OFTEN THE COMIC RELIEF OF THE MANGA. HE FANCIES HIMSELF AS A LADIES' MAN, BUT IN TRUTH HE'S JUST A BIG PERVERT.

ARADON
CLASS: MASTER LEVEL WIZARD
SUB-CLASS: SWORD MASTER

FAMOUS FOR REACHING THE MASTER LEVEL IN THE SHORTEST AMOUNT OF TIME AND FOR BEING A BOUNTY HUNTER OF PLAYER KILLERS.
A PLAYER THAT RIVALS ROTO'S STRENGTH, WILL HE BECOME A THREAT IN THE FUTURE?

ADOL (REAL NAME WUSUK)
CLASS: MASTER LEVEL WARRIOR
SUB-CLASS: WIZARD

THE MOST "NORMAL" MEMBER OF TEAM TRIPLE TREAT. UNLIKE ROTO, HIS LIFESTYLE IS THE SAME WHETHER OR NOT IT'S REALITY OR ON THE NET, BUT LIKE ROTO, HE LOSES SELF CONTROL WHEN EXTREMELY ANGRY OR ANNOYED.

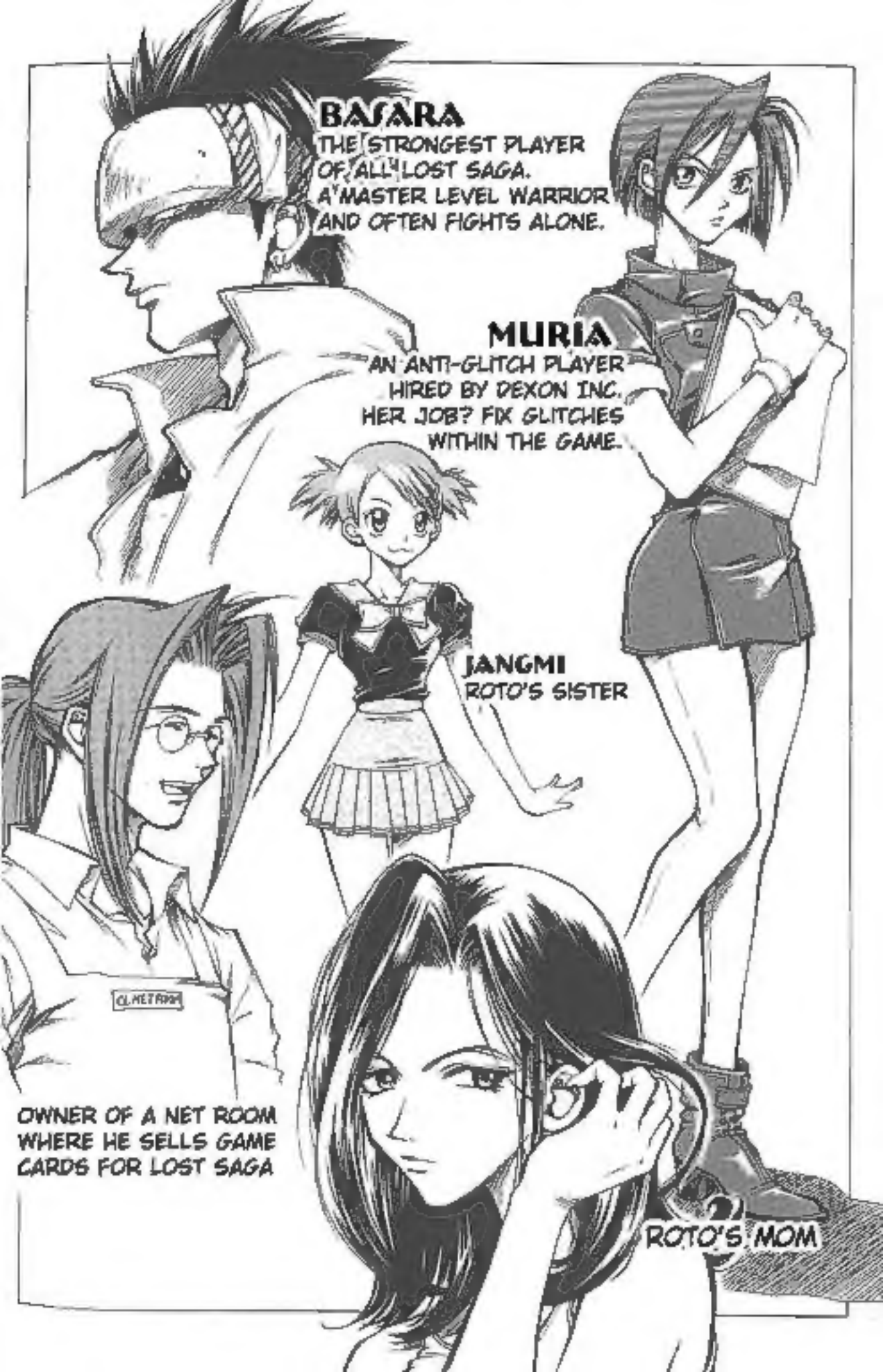
THE FALLEN ANGELS

CASIE (REAL NAME: GINA)
JULIE (REAL NAME: JINMI)

A TEAM OF MASTER THIEVES (OR TREASURE HUNTERS?). OUTSIDE THE GAME THEY'RE KNOWN AS "THE LOVELY ANGELS", TWO SIBLING POP STARS.

PIRI

A NPC (NON-PLAYER CHARACTER: A VIRTUAL PERSON WITH AN ARTIFICIAL INTELLIGENCE) TO BE EXACT, OF LOST SAGA. SHE OWNS A SMALL SHOP IN NORMAL CITY. ROTO IS CURRENTLY IN LOVE WITH HER THOUGH SHE SEEMS TO BE INFATUATED WITH ARADON.


BASARA
THE STRONGEST PLAYER OF ALL LOST SAGA. A MASTER LEVEL WARRIOR AND OFTEN FIGHTS ALONE.
MURIA
AN ANTI-GLITCH PLAYER HIRED BY DEXON INC. HER JOB? FIX GLITCHES WITHIN THE GAME.
JANGMI
ROTO'S SISTER
OWNER OF A NET ROOM WHERE HE SELLS GAME CARDS FOR LOST SAGA
ROTO'S MOM

Stage 15.
2 Player Team Battle Tournament

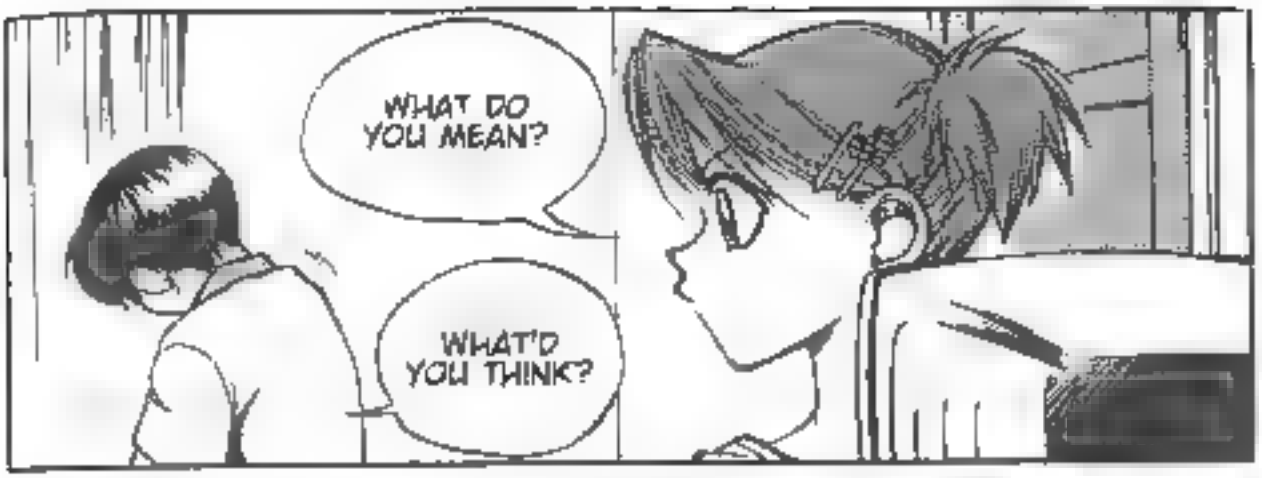
UNDER THE PICTURE: SHOCK FROM CONNECTION TO THE NET.

LAST NIGHT, AT 11 O'CLOCK, MR. PARK, DIRECTOR OF THE "HWANGSAN" SOCIETY WAS FOUND DEAD IN HIS HOME.
넷사용증 쇼크
IT WAS REVEALED THAT A HEART ATTACK WAS THE CAUSE OF HIS DEATH, EVEN THOUGH HE DID NOT SUFFER FROM ANY HEART DISEASE...

HUMMM...
...SINCE HE WAS USING THE NET AT THE TIME OF HIS DEATH...
...THE POLICE BELIEVE THAT THE EXTREME SHOCK CAUSED BY THE NET WAS THE REAL CAUSE OF THE DEATH...

MOM, I'M HOME
YOU'RE EARLY, WHAT HAPPENED?
SINCE I'VE GOT IMPORTANT THINGS TO DO, I HURRIED BACK.
다다다
JANGKUN, YOU'RE GOING TO PLAY THAT NET THING AGAIN?!
WELL, YEAH, IT'S NOT LIKE IT'S THE FIRST TIME.

..
?
TAKE CARE.
I'M ALREADY WIDOWED; I DON'T WANT TO MOURN FOR MY SON TOO.
EXCUSE ME, ?!
YOU'RE EARLY.
ME? WHAT ABOUT YOU? YOU'RE HOME AND ON THE COMPUTER ALREADY.


WHAT DO YOU MEAN?
WHAT'D YOU THINK?

AH, YEAH. . I WAS ABOUT TO FINISH

IT'S ALWAYS SO BUSY HERE.
IT'S ADOL AND BOROMIR'S TURN TO CLEAN THE CLASS, SO THEY'LL BE LATE..
SO I GUESS I HAVE NO CHOICE BUT TO WAIT.
GUESS WHO?!
THE CRYBABY.
SNIFF... THAT'S NOT TRUE, I'VE ONLY CRIED ONCE BEFORE. .
HERE WE GO AGAIN.

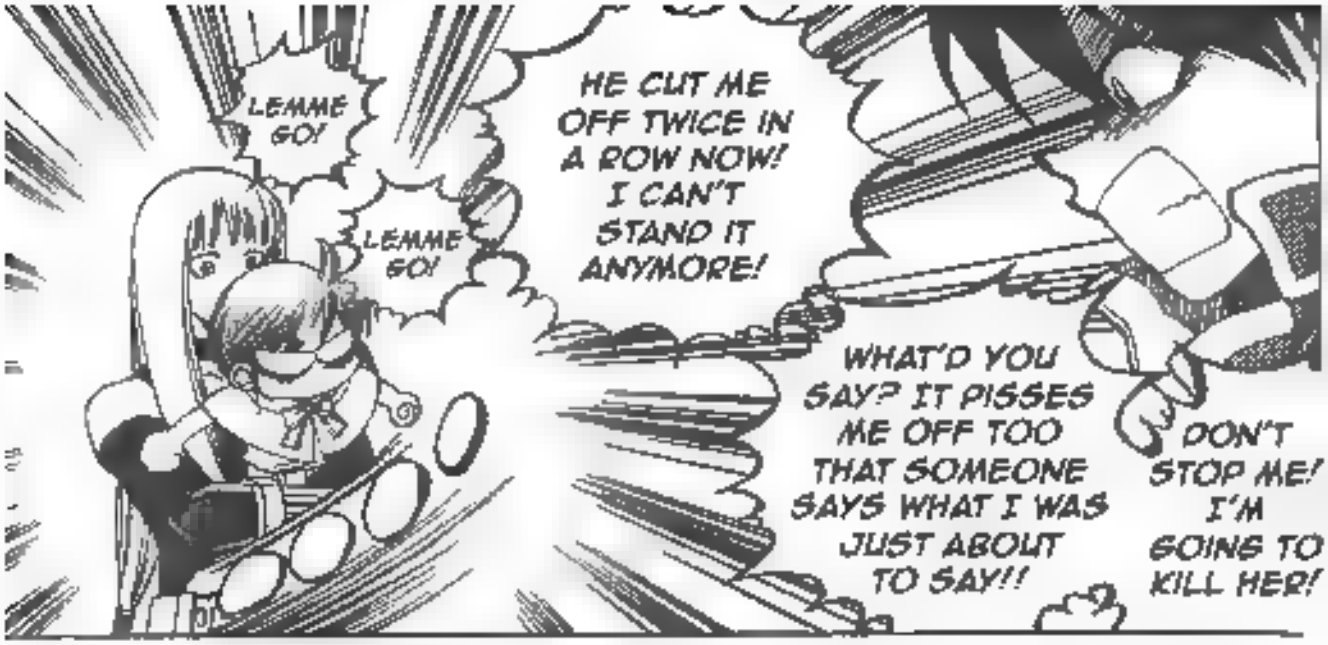
THIS GIRL IS YUREKA. SHE IS AN A.I. THAT HAS BEEN FOLLOWING MY CHARACTER BY CHANCE.
HOW BORING.
SHE WAS SAVED ON A USER CARD I FOUND NOT SO LONG AGO. SHE MUST BE FROM A HACKED PROGRAM.
I THINK THAT WHILE THE OWNER IS DOING SOME ILLEGAL STUFF...
?
SHE IS LEAVING THIS CHARACTER RUN AROUND ON THE NETWORK AS A DIVERSION.
NOW THAT I THINK ABOUT IT.. SHOULDN'T I REPORT HER?
?

AREN'T BOROM,R AND ADOL COMING?
THEY'RE GONNA BE ON LATER.
I JUST HAVE TO PRETEND THAT I DON'T KNOW ANYTHING.
I'VE GOT NOTHING TO LOSE ANYWAY.
WHAT SHOULD WE DO IN THE MEAN-TIME?
WHY ARE THEY COMING LATER?
SHUT UP!!
CAN'T YOU LEAVE ME ALONE FOR 2 SECONDS?
MEOW.
HMMF, WHY IS HE NAGGING AT ME?
.....
WHAT?

SO TELL ME...
WHY DO I HAVE TO WALK SO FAR BEHIND YOU?
HEIN?
I TOLD YOU 3 METERS, DON'T YOU DARE GET ANY CLOSER THAN 3 METERS!
WE'RE HERE
WHERE?
SO MANY PEOPLE... WHAT'S GOING ON ?
HUM, THAT'S BECAUSE TODAY.

THE KINGDOM OF LUCYPERIA IS ORGANIZING...
THE 2 VS 2 DUEL TOURNAMENT

HE CUT ME OFF!!
HOW DARE THAT GIRL INTERRUPT ME..!
SO IT'S SOME KIND OF MARTIAL ARTS TOURNAMENT?
SOMETHING LIKE THAT .
BUT SINCE MAGES CAN ALSO PARTICIPATE, WE CAN'T REALLY TALK ABOUT MARTIAL ARTS.
REALLY?
SOUNDS FUN! ARE THERE ANY PRIZES?
WELL DUH! 10 MILLION AND..
THE LEGENDARY SWORD EXCALIBUR!


LEMME GO!
LEMME GO!
HE CUT ME OFF TWICE IN A ROW NOW! I CAN'T STAND IT ANYMORE!
WHAT'D YOU SAY? IT PISSES ME OFF TOO THAT SOMEONE SAYS WHAT I WAS JUST ABOUT TO SAY!!
DON'T STOP ME! I'M GOING TO KILL HER!

WHAT HAPPENED? DID SOMEONE STOP YOU?

I SAID, STAY 3 METERS AWAY FROM ME!
BUT YOU DIDN'T SAY UNTIL JUST NOW!

I DON'T KNOW WHAT'S THIS ABOUT, BUT PLEASE CALM DOWN.
I GUESS YOU'RE RIGHT I'LL LET IT PASS.

THAT'S FOR ME TO SAY, IS IT NOT?
HUH? I CAN'T HEAR YOU.

....
ALRIGHT, JUST 1 METER THAN
WHAT? WHAT? WHAT WHERE YOU SAYING?
흔들
쫄랑 쫄랑 쫄랑
IT'S RIDICULOUS TO IRRITATE ME WITH THIS KIND OF GARBAGE. THAT'S NOT MY STYLE, RIGHT?
HUH? WHAT'S THE MATTER? WHO'S ANNOYING YOU?
10 METERS AWAY!!
WHAT A HAPPY TEAM .
YOU DIE, IF YOU GET ANY CLOSER!!
WHY CAN'T YOU TALK TO ME WITHOUT HITTING ME ?!

WHAT DID YOU SAY?
I HAD THE IMPRESSION THAT YOU TWO WERE PARTNERS
BUT IT'S SAD TO SEE YOU TWO BICKER THIS MUCH.
AND...?
WEL... THAT'S ALL
IT'S NOT MY PROBLEM, BUT YOUR PARTNER SURE IS PITIFUL.

... ..
I DON'T KNOW, BUT I WONDER WHICH ONE IS THE MOST PITIFUL, HER OR YOU?
WHAT?
MR. SUPER TALL RIGHT BESIDE YOU IS..
A GUARDIAN
A GUARDIAN? WHAT'S A GUARDIAN?
IT'S LIKE AN NPC THAT YOU CAN BUY AT A STORE IT ACCOMPANIES YO IN THE GAME, YOU CAN SAY IT'S A MERCENARY.
GRRR
10 METERS
10 METERS

AND..? WHAT ARE YOU TRYING TO SAY?!
OH. . WERE WE TA..KING ABOUT SOMETHING?
I WANTED TO SAY THAT...
GUARDIANS ARE A SOLD PRODUCT ITS APPEARANCE IS DETERMINED BY THE C.. ENT, SO THAT THE GUARDIAN MAY SUIT THE CLIENT'S TASTES
DON'T THINK THAT I'M CRITICIZING YOUR TASTES GIRL, BUT I UNDERSTAND WHY YOU WANT A NOBLE LOOKING PRETTY BOY TO ACCOMPANY YOU SO THAT YOU'LL LOOK LIKE A PRINCESS WITH A KNIGHT
BUT THE PROBLEM IS...

YOU!
WHAT?
WHAT THE HELL ARE YOU TALKING ABOUT?
YOU DON'T GET IT?
OH LA LA LA, I DON'T THINK I SHOULD SAY .
YOU TWO CERTAINLY ARE STRANGE.
EVEN THOUGH A LITTLE GIRL THAT HAS GROWTH PROBLEMS BY THE WAY, IS ACCOMPANIED BY A PRETTY BOY. IT DOESN'T CHANGE A THING FOR THAT GIRL EXCEPT HER SELF-SATISFACTION
NO. . NOT A PRINCESS AND HER SERVANT
MORE LIKE A PRINCE AND HIS MAID!
I IMAGINE YOU'RE DOING THIS BECAUSE YOU CAN'T GET A SINGLE CLOSE TO NORMAL BOYFRIEND IN REAL LIVE BUT THAT ONLY SHOWS TO THE OTHERS YOUR ISSUES.
YOU'RE GOING TO SAY THAT YOU'RE DOING THIS FOR YOU, BUT YOU STILL LOOK PITIFUL IN THE EYES OF OTHERS! IT'S AN EXTREME CASE OF THE COUPLE THAT DOESN'T SUIT EACH OTHER!! GET IT?

THE TRUTH!
AH...
AH
MY LADY?
MMMM
GRRR
GRR-RRR
BUT... BUT IT'S THE SAME FOR YOU!
TRIES TO REGAIN HONOR
IT'S CLEAR THAT SHE'S A GUARDIAN!
YOU HAVE NO RIGHT TO CRITICIZE ME!

YOU THINK SO?

COME HERE!
DON'T HIT ME..
까딱

TURN!
HUH? TURN?
OH. I TURN?

HAVE YOU EVER SEEN AN NPC WITH A BEAUTY MARK? AND EVEN MORE SO IN A WEIRD PLACE LIKE THIS?
YOU HAVEN'T, RIGHT?

BY THE WAY, WE DON'T NEED TO BE THAT FRIENDLY
ANYWAY, THAT'S NOT GOING TO CHANGE ANYTHING TO THIS KIND OF DISEASE THAT MAKES YOU THINK YOU'RE A PRINCESS!!
GET IT YOU LIL' MIDGET?!
LITTLE MIDGET...
MIDGET...
MID...
WAHHHH
WAIT MY LADY!
NOTHING TO DO
BUT YUREKA'S BODY CAME FROM A REAL PERSON... SO IT ISN'T WEIRD THAT SHE HAS A BEAUTY SPOT.
MAYBE THAT WAS A LITTLE MEAN
HOW DID YOU KNOW? I DIDN'T EVEN KNOW
BECAUSE I WAS ONCE IN THAT BODY

THAT'S STRANGE... THAT BEAUTY MARK ISN'T IN A VISIBLE AREA. AND WHEN YOU WERE IN THIS BODY I WAS WEARING CLOTHS THAT WEREN'T
GO, GO, GO! WE NEED TO SIGN UP!
YOUR NAMES?
MINE'S ROTO AND SHE'S YUREKA
ROTO AND...

WHAT.. ME? I'M PARTICIPATING?
YEAH IT'S A TWO PLAYER TEAM TOURNAMENT, HENCE THE NAME "THE 2 VS 2 TOURNAMENT"
WHAT ABOUT ADOL AND BOROMIR?
SINCE WE'RE A 3 MAN TEAM, WE NEED YOUR HELP SO WE CAN MAKE 2 TEAMS FOR THIS TOURNAMENT.
AND BOROMIR AND ADOL HAVE BEEN TRAINING TOGETHER A LOT LATELY SO IT SHOULD WORK THIS WAY
HMM.. I SEE.
IN THAT CASE, I DON'T MIND DOING IT.
THIS IS GONNA BE FUN!
HE-HE.. "FUN", I FEEL A BIT GUILTY..

JUST LIKE I THOUGH, THOSE BASTARDS ARE GOING TO JOIN TOO!

YES, LOOK LIKE IT
BUT..

WHY DO I HAVE TO STAND SO FAR AWAY FROM YOU?
SORRY JOHN, I DON'T LIKE IT EITHER.
3m
STAY THERE UNTIL I FEEL BETTER.

YOU'LL SEE
I'M GOING TO MAKE YOU BOW DOWN TO ME.
AH, KOJI AND BOUJNIR WOULD WANT TO JOIN TOO.

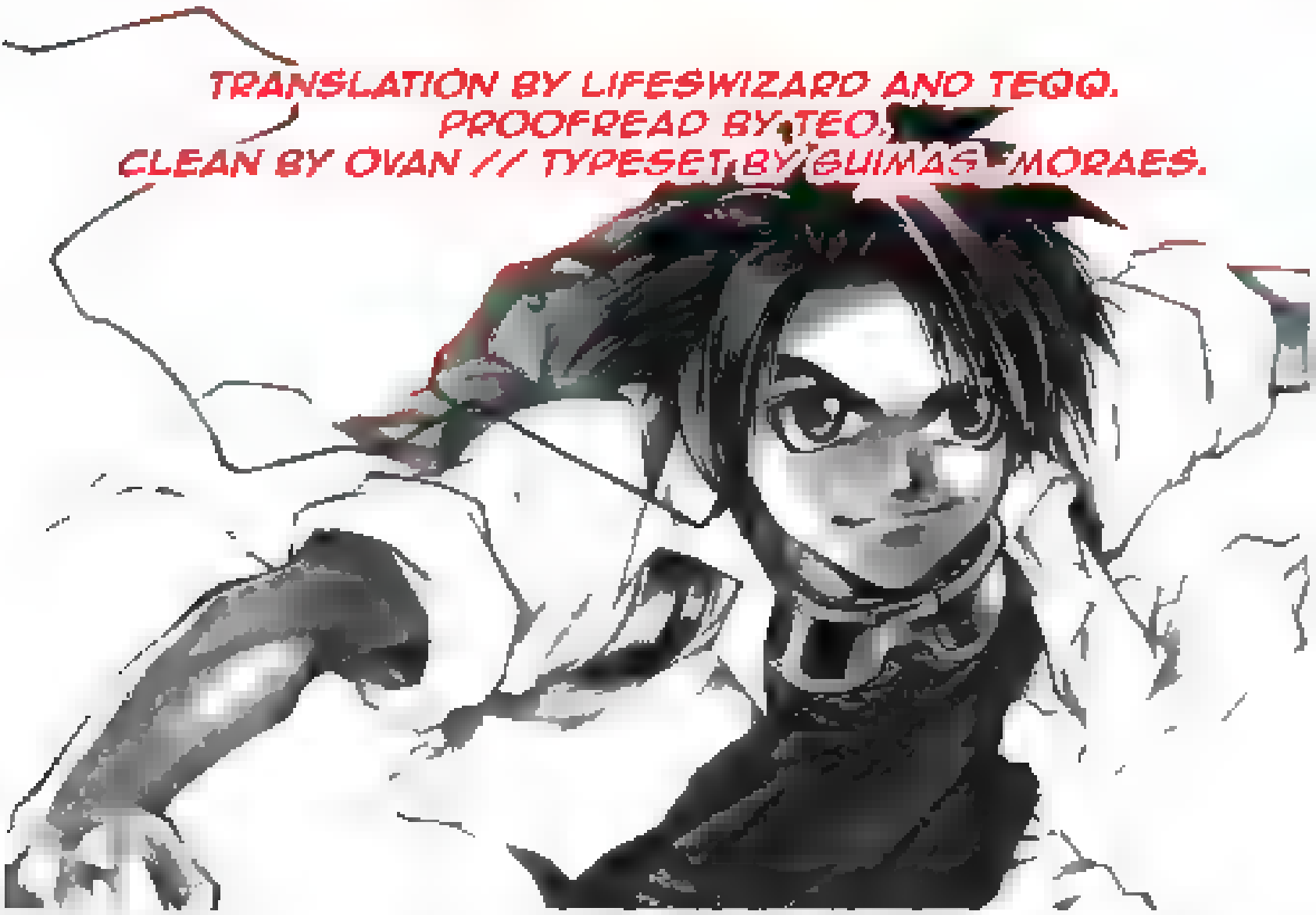
THERE'S QUITE A BIT OF PARTICIPANTS.
INFACT .

HOW DO YOU FEEL, JULIE?
LEAVE IT TO ME, GINA.
EXCALIBUR WILL BE OURS!

へいぢ heidi scans

YUREKA

TRANSLATION BY LIFESWIZARD AND TEQQ.
PROOFREAD BY TEO.
CLEAN BY OVAN // TYPESET BY GUIMAS MORAES.



http://heidiscans.wordpress.com // heidiscans@gmail.com
#Heidi-Scans@irc.irchighway.net

HEIDI-SCANS IS LOOKING FOR A JAPANESE TO ENGLISH TRANSLATOR TO WORK ON
FUN NATIONAL BASEBALL TOURNAMENT
BY OHWADA HIDEKI,
GALAXY EXPRESS 999
BY LEIJI MATSUMOTO AND FOR
GUNSMITH CATS BURST
BY KENICHI SONODA.

CALL US ON HEIDISCAN@GMAIL.COM OR DROP A LINE FOR *GUIMAS_MORAES* OR *STEALTH* AT OUR IRC CHANNEL #HEIDI-SCANS@IRC.IRCHIGHWAY.NET

FOR GUNSMITH CATS BURST YOU CAN CALL *BKMDOG21* AT #CGE-HQ@IRC.IRCHIGHWAY.NET

へいぢ heidi scans

Stage 16
See you in the tourney!

YOU THINK WE WERE LATE BECAUSE WE WANTED TO BE? OF ALL DAYS TO HAVE CHORE DUTY
YOU DID SIGN US UP FOR THE TOURNAMENT, RIGHT?
WHAT NONSENSE.

**T NO LITERALLY WE SAYS "TO LIE WOULD BE NONSENSE"

SFX. PLOP
GOOD! GOOD! QUITE ADMIRABLE!
WHAT? THIS HAND ARE YOU SAYING YOU WANT YOUR FORTUNE READ?
REGISTRATION FEE IS 120 GOLD TOTAL IS 240 GOLD! PAY UP!
A NOBLEMAN WILL APPEAR FROM THE EAST HOW FORTUNATE! PRICES WILL IMPROVE.
YOU WANNA DIE?
ANYHOW, COST FOR THE FORTUNE IS 240 GOLD!
SFX. SHAKE SHAKE
SPECIAL 200% OFF
WASN'T THE REGISTRATION FEE 100 GOLD?
SHH!
SHH!
SFX. GOOOHH
LOOK HERE, STUDENT THAT WON'T DO!!
TCH!
OKAY! SINCE YOU DID US A FAVOR, I'LL CUT THE PRICE TO 200 GOLD!
CUT IT OUT! EVEN SWINDLERS ONLY CHARGE 150 GOLD!!
THEN, IF I PAY 70 GOLD, IT'LL BE OKAY?
ADOL YOU, TOO!!

ARE BOROMIR AND I #47?
WHAT ARE YOUR AND YUREKA'S NUMBER?
WHHAAA!! WHAT'S THAT MEAN?!
MM. #46.
UUGGHHH. WHAT TYPE OF TOURNAMENT ADMINISTRATOR IS THIS INCOMPETENT?
WHY? WHAT'S WRONG?
IT'LL REALLY BE A PROBLEM, PERHAPS?
THINK ABOUT IT! IF THE PRELIMINARIES GO ACCORDING TO THE NUMBERS, THEY'LL PROBABLY SET UP THE FIGHTS ACCORDING TO THE REGISTERED NUMBERS, NO?

SFX PA-JAK
OHO! SO YOU'RE SAYIN MY FIRST OPPONENTS WILL BE YOU GUYS!
HA! AND WHAT ARE YOU TRYING TO SAY YOU'LL DO?
DO YOU THINK THEY'RE NOT GOING TO REORGANIZE THE FIGHTS BY DRAWING LOTS?
HM. IT'S POSSIBLE THAT COULD HAPPEN.
BUT IF THAT'S HOW IT GOES.
WHEN THEY WERE HANDING OUT THE NUMBERS, IF ONLY THEY HAD JUST RANDOMIZED THE ORDER.
KAHA HAHHA! AND SO WHAT?
THANKS TO YOU GUYS WE'VE LOCKED UP OUR FIRST WIN!
A WIN ACCORDING TO WHOM?!

COMPETITORS, PLEASE GIVE ME YOUR ATTENTION!!
THE ADMINISTRATIVE COMMITTEE WILL NOW EXPLAIN THE RULES OF THE COMPETITION!!
IT SEEMS THE ANNOUNCER IS ABOUT TO START EXPLAINING!
TO THE VALIANT AND BRAVE PARTICIPANTS OF THIS TOURNAMENT I GIVE OUR THANKS.
TO THE VALIANT AND BRAVE PARTICIPANTS OF THIS TOURNAMENT!

RECENTLY THE LEADER OF THE DEMONS BEGAN APPEARING IN THE EASTERN FRONTIER REGIONS OF LUCIFERIA.
THE DEMON KING 'KEST' THE PURPOSE OF THIS COMPETITION IS TO SELECT THE BRAVE ONES WHO WILL SLAY HIM.
THE WINNERS WILL BE AWARDED WITH 10 MILLION GOLD AND ALSO THE LEGENDARY SWORD 'EXCALIBUR'!!
IT'S A TYPE OF EVENT IT'S LIKE A SOMEWHAT PERIODIC OPENING EVENT
EHHH! DEMON KING? WOULDN'T IT BE BETTER TO JUST SEND THE ARMY?
THIS TIME, IT'S ALSO TO SERVE AS A TEST FOR THE MONSTERS THAT WILL APPEAR ON THE NEW SERVER.
SO FAR, THE TOTAL NUMBER OF REGISTRANTS IS 1072 PEOPLE FROM AMONG THESE, 16 PEOPLE. OR A TOTAL OF 8 TEAMS, WILL BE SELECTED TO CONTINUE
SO FAR THE TOTAL NUMBER... SKIPPING... TO CONNN-TIN-UUUUE!!

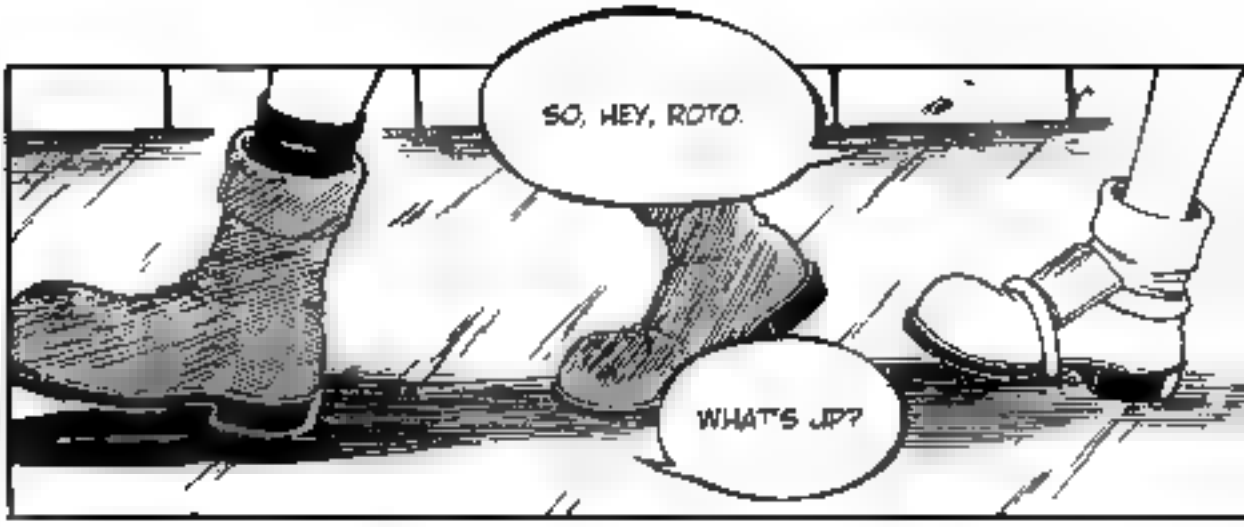
YOU.
WHO SAID YOU COULD SKIP PARTS?
YOU...
WHO...
AH!
WELL SINCE THERE WERE A LOT OF WORDS, I THOUGHT I WOULD EDIT IT TO MAKE IT SIMPLER
TAKE HIM AWAY!
COMMITTEE HEAD!!
HM. SO.
THE STRUCTURE OF THE FIGHTS IS NOT RELATED TO TIME, RATHER, THEY SAY IT WILL BE A SYSTEM BASED ON TIME
IS THIS THE ENTRANCE FOR THE BATTLE ARENA?

ANYHOW.
WITH OVER 1000 PEOPLE PARTICIPATING, EVEN A DAY WON'T BE ENOUGH FOR ALL THE FIGHTS.
BUT,
IF THEY SAY WE ONLY HAVE 5 MINUTES ONCE WE'RE IN.
DOES THAT MEAN THEY'LL EVALUATE US IN THOSE 5 MINUTES AND THAT'S THE END?
IN ANY CASE,
THIS TUNNEL SHOULD LEAD US TO A GATE TO THE BATTLE ARENA INSIDE
HM.
INDEED
SINCE IF THIS MANY PEOPLE WERE TO GETHER IN ONE PLACE TO FIGHT,
THE SERVER WOULD CRASH.
REGISTRANTS NUMBERED IN THE 40'S, PLEASE ENTER.
OOOHH!
OKAY
LET'S HOPE FOR VICTORY!
DON'T BET ON OUR ELIMINATION!
PFFT
HMPH!
WHO'S GONNA DO WHAT!

SEE YOU IN THE MAIN TOURNEY!

KEEP ON TALKING!!••

THEY


SO, HEY, ROTO.
WHAT'S UP?

WHAT HAPPENS IF MORE THAN 8 TEAMS FINISH THIS ROUND?
THEY'LL PROBABLY CHECK THE TIME IT TOOK TO CLEAR THIS ROUND AND TAKE THE TOP 8 TEAMS FROM THERE

GEEWH! IT'S NOT EVEN A CONTEST FOR RECORDS.

WE'VE ARRIVED JUST LIKE ADOL SAID!
EH? A DEAD-EN ALLEY?

IT'S NOT A DEAD-END IT'S A MAGIC PORTAL
WHAT'S THAT?
SO IF YOU PLACE YOUR FOOT WITH IN THE MAGIC CIRCLE
KSOOSH
GAHHH!! PO... POTO DISAPPEA-RED!!
OH NO! HOW CAN YOU JUST GO AND LEAVE ME WHAT AM I SUPPOSED TO DO?
DID DID HE GO INSIDE? MARVELOUS
SHALL I FOLLOW?
POKE POKE
BUT IT'S A BIT SCARY

SFX SHHOO SHOOO
HEY! YOU IDIOT!!
I'LL JUST SLEEP A BIT AND WAIT UNTI HE COMES BACK! ♡
Z Z Z
KO! ♡

AH, ROTO, YOU CAME BACK?
ALL OF A SUDDEN I GOT A BIT SLEEPY
RUB RUB
YOU WANNA DROP DEAD?!
I WENT BY MYSELF AND ALMOST DIED!!

YUREKA HURTS!
AND I WAS HURT A THOUSAND TIMES AS MUCH AS THAT!

NOW THAT I THINK ABOUT IT, THOSE BASTARDS INSIDE SEEM STRONG
HOW CAN THESE MONSTERS BE APPROPRIATE JUST FOR THE PRELIMINARIES?

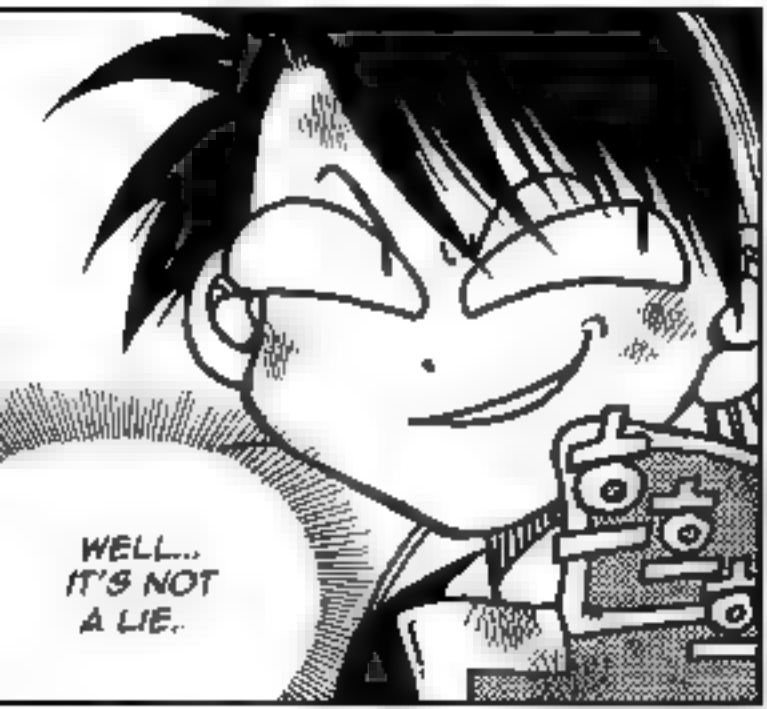
THEY'RE THAT STRONG?
RATHER THAN 8 TEAMS, I DOUBT EVEN ONE OR TWO TEAMS CAN MAKE IT!

THEN, YUREKA'S
Bye Bye
HOW DID THE SPELL FOR BLAZE STEP GO?

IT'S TOO MUCH FOR EVEN YOU, ROTO. HOW CAN YOU SAY I'M SUPPOSED TO BE YOUR SUPPORT?!
SHE'S CARRYING POTIONS FOR HEALING
NO! IF IT'S NOT YOU, IT WON'T WORK!

WHAT?

I'M SAYING IT MUST BE YOU!


WELL... IT'S NOT A LIE.

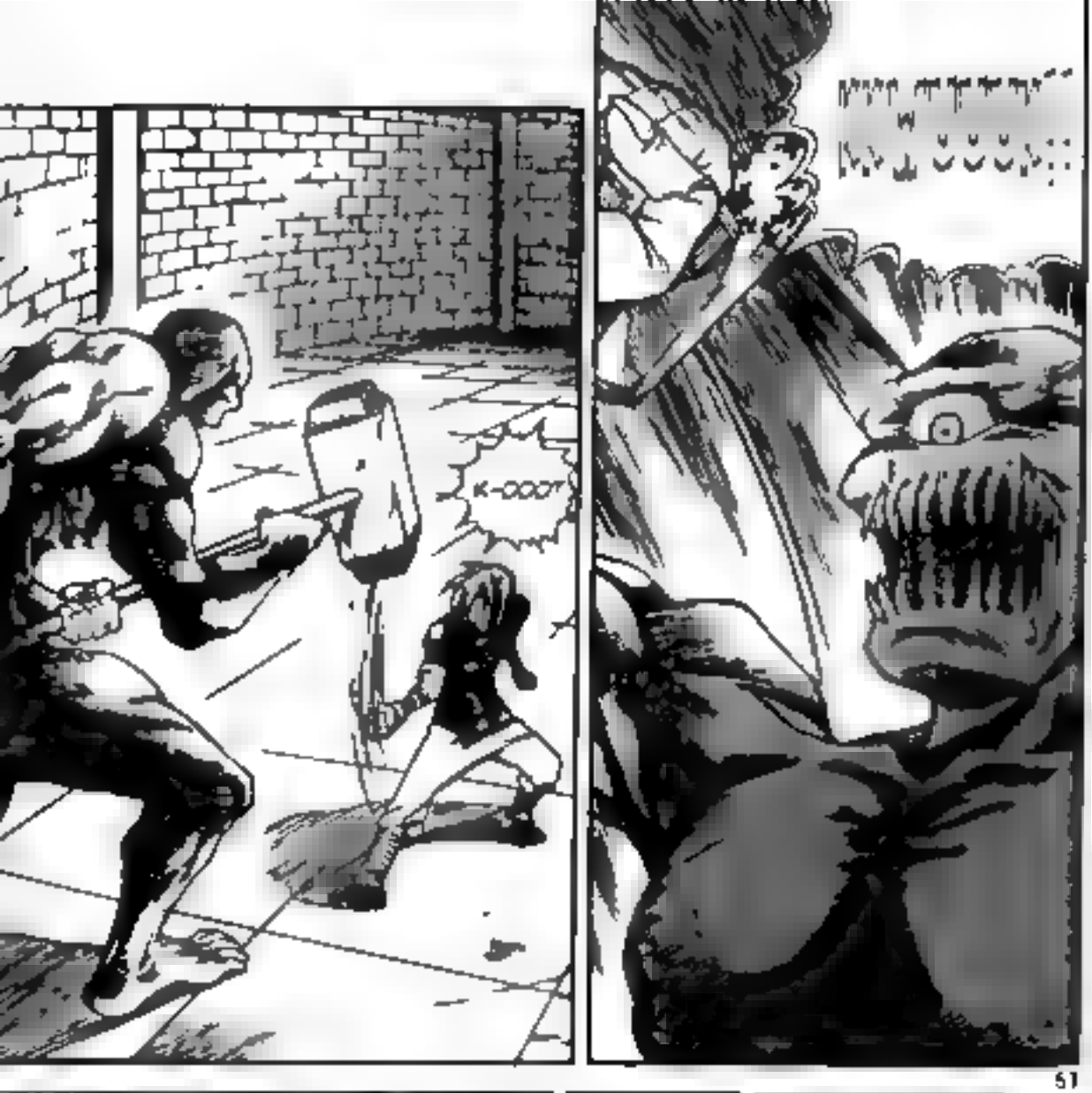
ALL RIGHT! ARE YOU READY, YUREKA?!
HUM. YEAH!

SFX. HEHEHE

UH HEY IT'S BEEN A WHILE

DON'T YOU THINK THIS IS A BIT MUCH?
BEHIND... YOU SAY?
YAHHH
GEUUHHH
LICH!!
THEY MADE IT RATHER FUN, EH?
THAT METHOD IS THE ONLY ONE!

I'LL LEAVE THE REST TO YOU, ADOL!
WHATEVER IS FINE
SFX: ZOOOOM
OH!!
THE THE MAGIC PORTAL DISAPPEARED!
DA-DUM
DA-DUM
IT'S GONE! GONE!
SFX: SMASH
IS IT A DRAW ?


K-OOOT

POW
POW
POW
DRAGON
TORNADO
KICK!!

HUK!!
GHOUL'S TOUCH!!
GEEUUUU
KHAAA!!
OOOOV WUHH' OLD MAN' I M OOOOOOOED!!

GEEUUU
SFX: RAVIZ
HOLY!!
(HOLY: A DIVINE MAGIC SPELL)

BOROMIR
HAHA HA
YOU THOUGHT THIS BOROMIR WAS JUST LOOKING AROUND?!

SFX: THUD
SFX: CLANG
SFX: SSSST
SFX: THU-THUMP
ARF
ARF
...
MMM WAS THAT TOO HARD?

heidi へいぢ scans

Yureka

TRANSLATION BY TOKYOPOP. CLEAN BY GUIMAS_MORAES. TYPESET BY TII-CHAN.
SPECIAL THANKS FOR LC.

http://heidiscans.wordpress.com // heidiscans@gmail.com
#Heidi-Scans@irc.irchighway.net

STAGE 17:
THE BEST DEFENSE...
HIYAAH!
YAAAAAAH!!

KAIIwww!!

JULIE! LOOK OUT!!
AAAAH!!

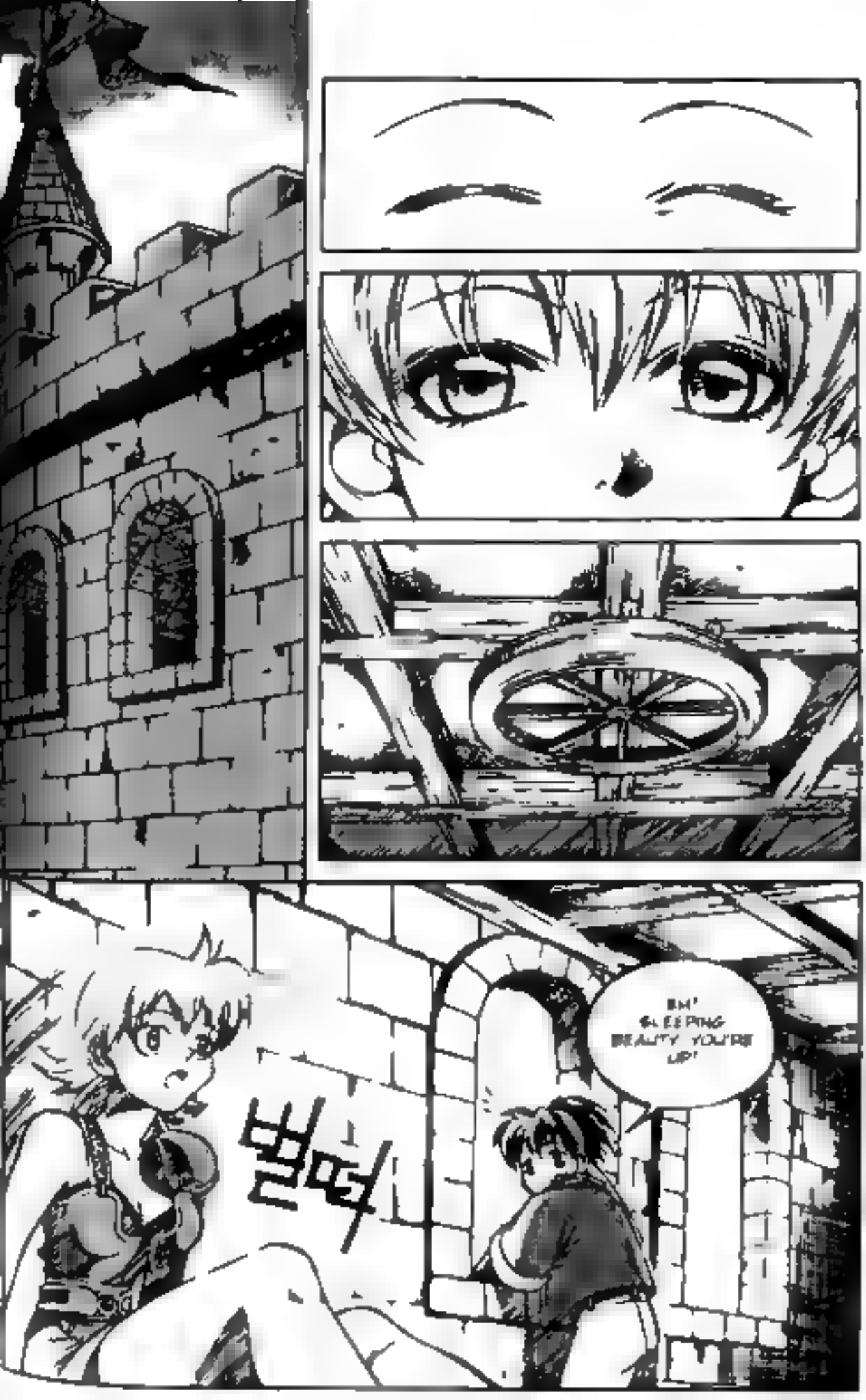
쿠아
HYAAAH!

WHAT'S THE BIG IDEA?!
THAT WAS YOUR MOB'S MISSLE! I WAS JUST RETURNING IT TO YOU!
URP!
HEY! YOU'RE STILL IN THE GAME?
YOU'RE FLYING BLIND! DON'T YOU KNOW WHEN TO QUIT?
SQUWAALIK!

ARE YOU LADIES ALL RIGHT?
UM. YEAH. I GUESS.
THAT'S GOOD! WE'LL HANDLE IT FROM HERE!
I DON'T GET IT.
WHY'D YOU STOP THE MATCH?

THERE'S A 20-MINUTE TIME LIMIT..
CONGRADULATIONS! YOU SURVIVED THE AUDITION!
THANKS WE WERE IN TROUBLE
BUT SINCE WE DIDN'T BEAT THE MOBS
THAT MEANS WE'RE ELIMINATED?
THAT SUCKS.
DID I SAY THAT?
DIDN'T YOU?
ONLY SEVEN OTHER TEAMS MADE IT PAST THESE GUYS AND YOU TWO
WE'RE THE ONLY ONES WHO SURVIVED TO THE TIME LIMIT SO YOU'RE GOING TO THE NEXT ROUND BY DEFAULT!

DEFAULT!!
IS DE BEST!
I WOULDN'T GET TOO EXCITED FOR THEM.
I SAW WHO THEY'RE FIGHTING NEXT
Who are you talking to?


HM!
SLEEPING
BEAUTY, YOU'RE
UP!

WHERE ARE WE?
THE ON-DECK CIRCLE.
WHAT . WHAT HAPPENED?!
WE ROCKED THE PRELIMINARY MATCH THEN YOU DECIDED TO TAKE A NAP
I DON'T REMEMBER THAT AT ALL
BUT I'M SURE YOU HANDLED WHATEVER THEY THREW AT US!
WAKE ME UP WHEN IT'S OUR TURN!
HEY C'MON, DON'T CONK OUT ON ME AGAIN!

DON'T YOU WANT TO KNOW WHAT HAPPENED?
NOT REALLY
.....
WAIT ARE YOU TRYING TO TELL ME SOMETHING?
NO, NOTHING LIKE THAT.
I JUST THOUGHT YOU'D WANT TO KNOW THAT'S ALL

NOPE DON'T CARE.
CAN I GO BACK TO SLEEP NOW?
I SUPPOSE.

YAAAY! BEDTIME!
GOOD NIGHT
Bye
Bye

SOMETHING WEIRD HAPPENED BACK THERE. SHE JUST KIND OF SHUT DOWN.
I HOPE SHE DOESN'T DO THAT DURING OUR MATCH.

A-HA!
TUDAK!

I REMEMBER STEPPING ON THAT SYMBOL...
...BUT NOT ANYTHING AFTER THAT!

WHAT WAS I LIKE?
DID I FIGHT ALL RIGHT?
SHE'S ON AND OFF LIKE A LIGHT
Not a very bright light
WELL, YOU SEEMED LIKE.
WHAT ARE YOU LOOKING AT?
UH. HI.
WOW!!
THAT'S WHERE WE'LL BE FIGHTING.
GULP!

IT'S SO BIG!!

WELL, THIS IS THE BIGGEST TOURNAMENT IN LOST SAGA!

JUST THINK..!
ALL THESE PEOPLE WILL SEE US WIN!

EXCUSE ME!
ARE YOU TWO READY?
DO WE HAVE A CHOICE?
NOT REALLY YOU'RE UP FIRST
FIRST? IS THERE ANYTHING YOU CAN DO ABOUT THAT?
NOPE. THEY DECIDED IT BY LOTTERY.
I WANTED TO WATCH FIRST BUT IF THERE'S NO GETTING AROUND IT

IF YOU GOT THIS FAR I'M SURE YOU'LL DO FINE
WAIT, TELL ME ONE THING
DID TEAM 42, AH-DOL AND BOROMIR
...MAKE IT TO THIS ROUND?
I'M SORRY
BUT THE IDENTITY OF YOUR OPPONENTS IS A SECRET UNTIL YOU ENTER THE RING SORRY!
THAT'S CUTE! YOU'RE WORRIED ABOUT THEM!
NOT EVEN!
I FORGOT BUT LET'S SET THE BOUNDARY BACK TO 30 FEET
HOW LONG ARE WE GOING TO DO THIS FOR?

LOOK THEY'RE HERE!!
FINALLY!
THEY DON'T LOOK SO TOUGH
SO
I'VE NEVER SEEN A CROWD LIKE THIS IN LOST SAVA! CAN THEY REALLY ALL BE PLAYERS?

HEY! I KNOW THAT GUY!
DIDN'T WE LEAVE HIM DOWN IN SLINGKEN DUNGEON?
Mighty-what's his-face

IF HE CAN MAKE IT THIS FAR, SUDDENLY I'M A LOT LESS JAZZED
FRIEND OF YOURS?
NOT REALLY.
I DON'T GET IT. HE NEVER COULD HAVE MADE IT PAST THOSE LAST MONSTERS...
...UNLESS...
HE TEAMED UP WITH SOMEONE A WHOLE LOT MORE POWERFUL!

WELL LOOKS LIKE ROTO DIDN'T SLIP UP!
WE SHOULD BE SO LUCKY
JULIE! LOOK WHO IT IS!
WELL WELL WELL THIS JUST GO INTERESTING

BWAAHAHAHA!
PUNK, YOU BETTER NOT LOSE UNTIL I GET A CHANCE TO GET A PIECE OF YOU!

STOP SUPPORTING NARUTOFAN.COM

DEAR MANGA FAN,

AS I'M SURE YOU'RE ALREADY WELL AWARE OF – A SITE EXISTS ON THE INTERNET CALLED ***WWW.NARUTOFAN.COM***. THE OWNER (TAZMO) OFFERS 2 PROGRAMS THAT CHARGE YOU A MONTHLY FEE TO DOWNLOAD MANGA AND ANIME ONLINE.

EVERY WEEK TAZMO WILL GRAB THE LATEST MANGA FROM OUR WEBSITES OR IRC CHANNELS AND POST THEM UP ON HIS SUBSCRIPTION SITE WITHOUT PERMISSION.

I AM ENCOURAGING EVERY CURRENT SUBSCRIBER TO CANCEL THEIR PAYMENTS TO THIS UNSCRUPULOUS OPPORTUNIST. TAZMO IS MAKING A (LIKELY VERY DECENT) LIVING OFF OF CHARGING PEOPLE FOR THE HARD WORK OF THE RAW PROVIDERS, TRANSLATORS SCANLATORS, AND OF COURSE THE ORIGINAL MANGAKA/PUBLISHERS. THIS BUSINESS VENTURE IS NOT ONLY MORALLY WRONG, IT IS THE ILLEGAL SALE OF COPYRIGHT MATERIAL THAT HE POSSESSES NO RIGHTS TO – AN ENDEAVOR THAT WILL SOONER OR LATER RAISE UNWANTED ATTENTION TOWARDS THE COMMUNITY.

MOST PEOPLE PAYING HIS FEES ARE UNAWARE THAT THEY CAN QUICKLY AND EASILY GET ALMOST ANY DECENT SERIES HE OFFERS *WITHOUT REGISTRATION OR PAYMENT* OFF OF WEBSITES LIKE:

HTTP://WWW.MANGAHELPERS.COM

AD FREE FORUM, THE BEST SITE TO GET & DISCUSS THE LATEST MANGA RAWS, TRANSLATIONS & SCANLATIONS.

HTTP://WWW.ONEMANGA.COM

DOZENS OF SERIES AVAILABLE FOR ONLINE VIEWING. ONLY A COUPLE NON-INTRUSIVE BANNER ADS

HTTP://WWW.MANGAUPDATES.COM

LINKS TO PRETTY MUCH EVERY MANGA RELEASE

HTTP://WWW.MANGAHUT.COM

ANOTHER UP AND COMING ONLINE VIEWER WITH A GREAT SELECTION

OR OF COURSE, THE WEBSITE / IRC CHANNEL OF THE SCANLATOR

OTHERS ARE UNDER THE ILLUSION THAT THEY'RE "SUPPORTING" NARUTOFAN.COM SINCE HE "ONLY CHARGES WHAT'S NECESSARY TO MAINTAIN THE SITE" (ACCORDING TO HIM) AND IF THEY DIDN'T SEND IN THESE "DONATIONS" OR KEEP THEIR SUBSCRIPTIONS, IT WOULD BE BAD FOR THE NARUTO COMMUNITY. LET ME TELL YOU THIS – IF NARUTOFAN.COM DISAPPEARED TOMORROW IT WOULDN'T EVEN CAUSE A TINY RIFT. PEOPLE WHO ENJOY DISCUSSING THEIR FAVORITE SERIES WILL FIND OTHER, BETTER WEBSITES. THE RELEASE TIMES / AVAILABILITY OF MANGA AND ANIME WOULD BE COMPLETELY 100% UNAFFECTED.

IF YOU'RE ONE OF THE MANY PEOPLE WHO PAY HIM MONTHLY, PLEASE STOP SUPPORTING THIS CRIMINAL FOR THE BETTERMENT OF THE COMMUNITY.

REGARDS,
THE VAST MAJORITY OF THOSE RESPONSIBLE FOR BRINGING YOU MANGA & ANIME.

DON'T BUY OR READ ANY SCANLATIONS THAT HAVE THIS PAGE IN THEM OR LOOKED

へいぢ heidi scans

YUREKA

http://heidiscans.wordpress.com // heidiscans@gmail.com
#Heidi-Scans@irc.irchighway.net

HEIDI-SCANS IS LOOKING FOR A JAPANESE TO ENGLISH TRANSLATOR TO WORK ON *FUN NATIONAL BASEBALL TOURNAMENT* BY OHWADA HIDEKI, *GALAXY EXPRESS 999* BY LEIJI MATSUMOTO AND OTHERS...

ALSO, WE ARE LOOKING FOR AN ITALIAN TO ENGLISH TRANSLATOR FOR *SPRIGGAN* VOL.4 CH.2+.

CALL US ON HEIDISCAN@GMAIL.COM OR DROP A LINE FOR *SUIMAS_MORAES* AT OUR IRC CHANNEL #HEIDI-SCANS@IRC.IRCHIGHWAY.NET

へいぢ heidi scans

STAGE 18:
STICK IT TO THE PLAN

HEY BOSS WE SAVED YOU THE BEST SEAT IN THE HOUSE
I TOLD YOU NEVER TO CALL ME THAT HERE
WHEN WE'RE DOWN HERE.
CALL ME KING LUCIFEN IV OF LUCIFERIA!

YOUR MAJESTY, I APOLOGISE. I'M STILL GETTING THE HANG OF ALL THIS!
WELL GET USED TO IT YOUR JOB DEPENDS ON IT
HOW MANY ENTRIES DID WE GET, MR. KIM?
WE HAD TO LIMIT TO 1,072! ENGINNERING SAID.
MR. KIM?
YES?
OPS!
WHAT'S YOUR NAME?
I'M SORRY YOUR MAJESTY I'M DUKE KIL-LO-INE I'LL REMEMBER, PROMISE!
삐질

HOW MANY TIMES DO I HAVE TO TELL YOU?! IDIOT!
YES. BOSS! OF COURSE MEAN, YES, YOUR MAJESTY!

THIS IDIOTIC ROLE-PLAYING IS GIVING ME A MIGRAINE!
HEHEH!

SOMETHING FUNNY, GUARD?
OF COURSE NOT, MY LORD!

YOU'RE LYING DELETE YOURSELF!
MY LORD!? THAT'S NOT FAIR!

ARE YOU
QUES-TIONING MY ORDER?

YES, MY LORD! I MEAN, NO, MY LORD!
DON'T THINK YOU UNDERSTAND YOUR SITUATION.
PLEASE RECONSIDER! SHOULDN'T THE PUNISH-MENT FIT THE CRIME?
YOU JUST DISOBEYED A DIRECT ORDER.
HUH?
THAT IN ITSELF IS CAUSE FOR DELETION!
AND THEM TRYING TO REASON YOUR WAY OUT OF PUNISHMENT
THAT'S SOMETHING A PLAYER WOULD DO!
YOU'RE A PROGRAM NOT A HUMAN. NEVER FORGET THAT

TAKE HIM AWAY
DATA BACKUP
CHARACTER'S DAT FOR LATER RETRIEVAL
DON'T WORRY WE'LL DO A DATA BACKUP BEFORE YOU GET DELETED YOU'LL BE BACK BEFORE YOU KNOW IT
BUT I
THAT BASTARD!
WE HAVE A LOT OF WORK TO DO ON THESE AI'S.
HMPF!
MR. KIM, WHAT'S GOING ON OUT THERE?
NOTHING MY LORD! HANDLED IT!
I SAID "MR KIM, WHAT'S GOING OUT THERE?!

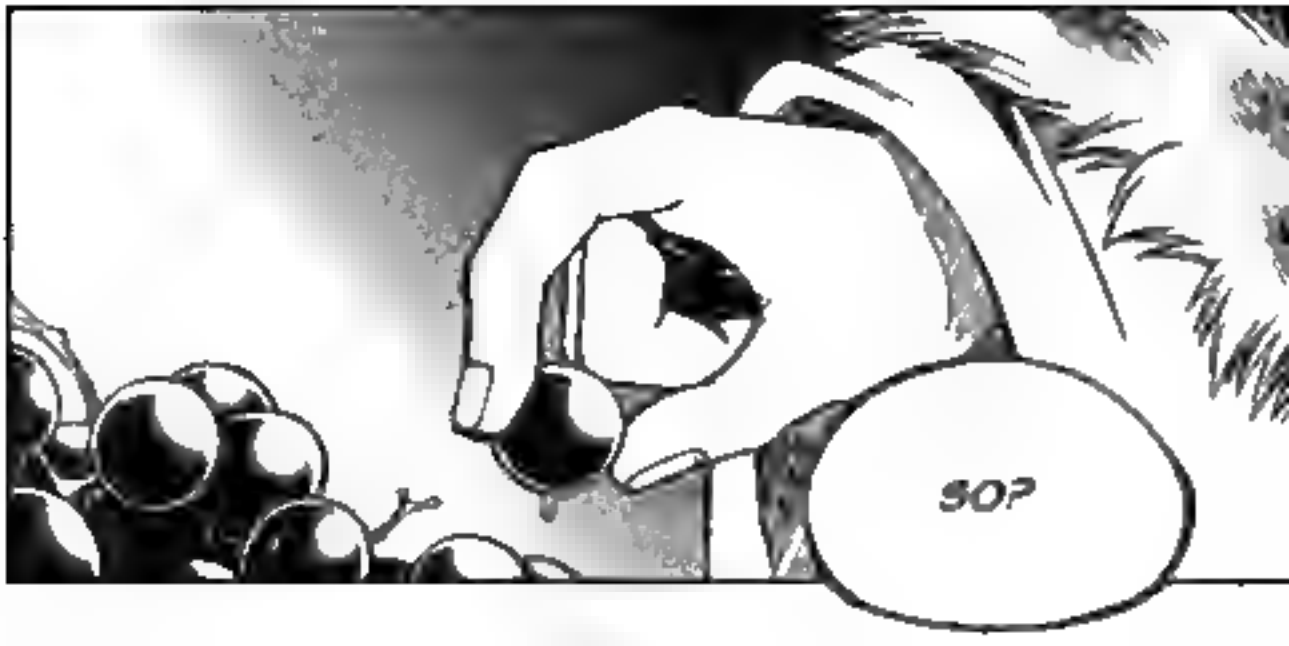
MR. KIM? I DON'T KNOW ANY MR. KIM. MY NAME IS DUKE KIL-LO-INE
THAT'S BETTER! YOU'RE GETTING THE HANG OF IT!

THIS IS RIDICULOUS!

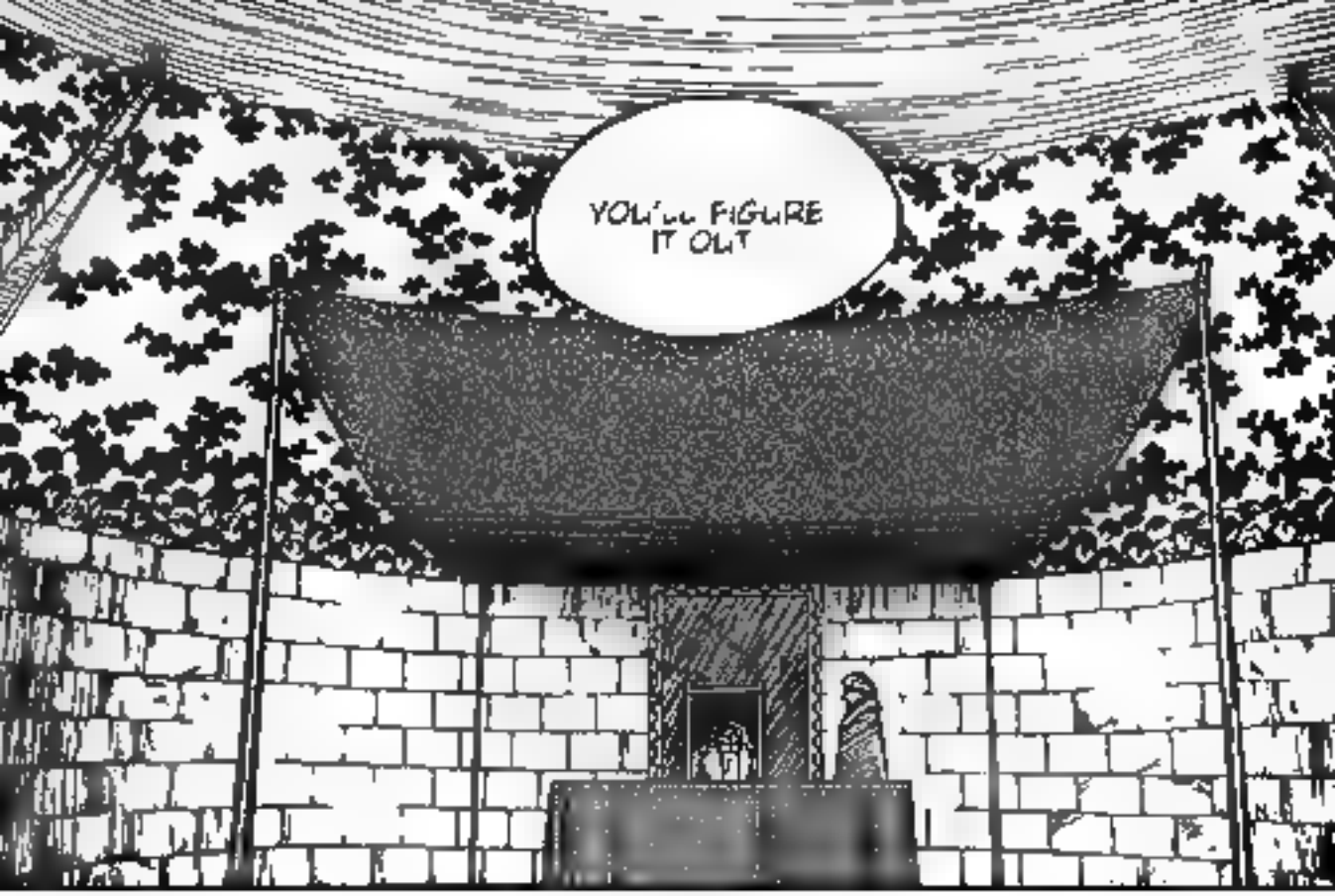
YOUR RIGHTNESS MAY SAY SOMETHING?
GO AHEAD
BUT STAY IN THE CHARACTER

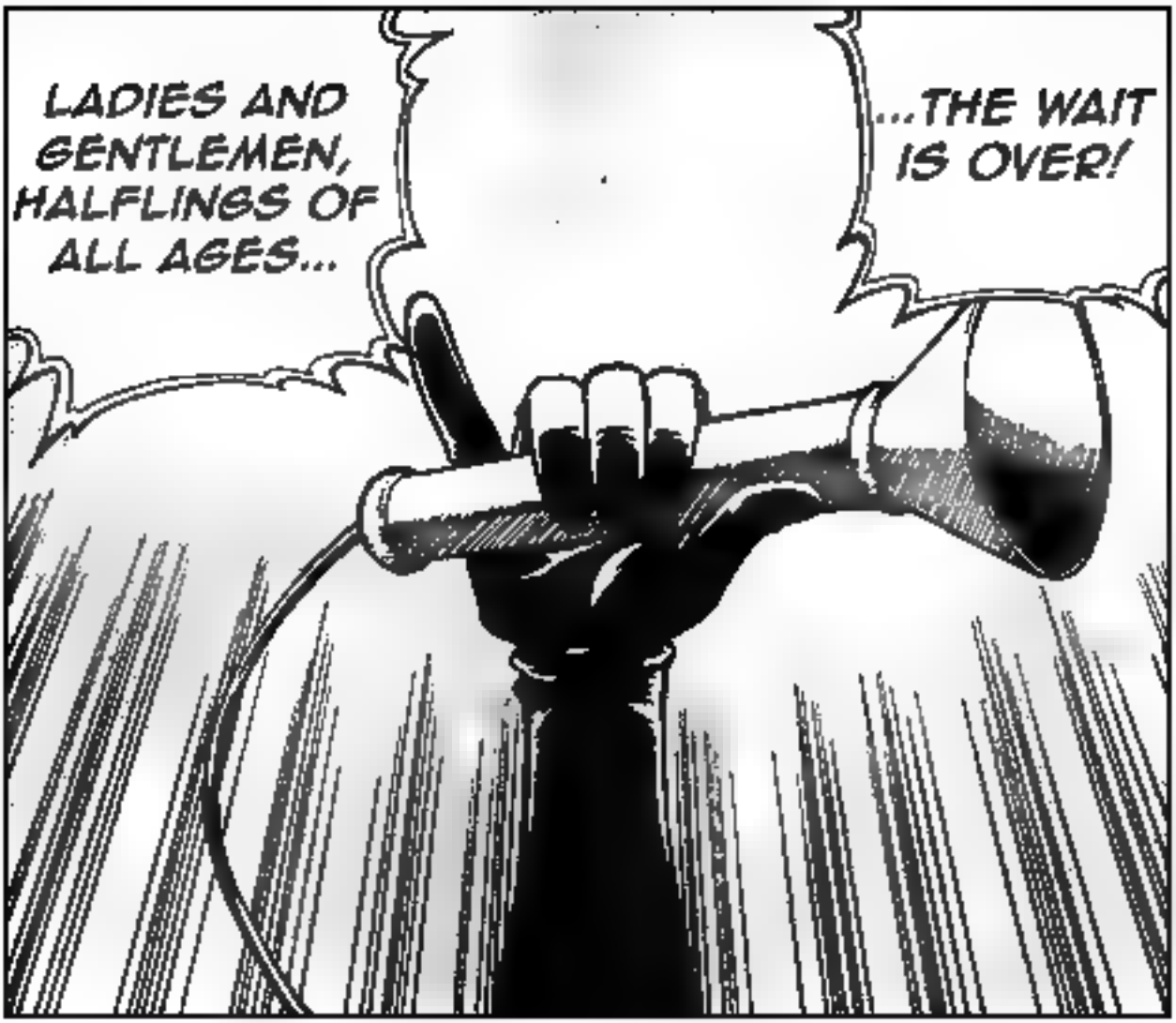
THIS TOURNAMENT IS A MISTAKE.

AND THEREFORE AS A THREAT TO THEMSELVES BESIDES... IT'S A DRAIN ON OUR BUDGET AND FRANKLY... A WASTE OF OUR TIME THERE'S NO GARANTEE THAT THE WINNERS CAN DEFEAT THE MONSTER KING
OFFLINE SUBTEXT
LOOK BOSS WE'VE ALMOST FINALIZED OUR MERGE WITH MEGA ENTERTAINMENT! THE NEW LOST SAGA SERVER IS ALMOST ON LINE
THE SERVE TIME WE'VE HAD TO RENT FOR THIS TOURNAMENT COST A BUNDLE! NOT TO MENTION THE OVERTIME! AND WE GOT HIT REALLY HARD LAST QUARTER!


SOP

LET ME ASK YOU THIS. WHAT EXACTLY DO YOU THINK WE'RE DOING HERE?
I DON'T KNOW WHAT YOU MEAN.
LOOK AT IT THIS WAY. OUR PLAYERS ARE ABOUT TO FACE A CHOICE, THEY CAN CHOOSE TO EXPAND THEIR TERRITORY OR TO BE PART OF SOMETHING BIGGER
A TRUE CITIZEN OF A VIRTUAL WORLD
WE DON'T HAVE A CHOICE. WITH ALL OTHER ENTERTAINMENT OPTIONS OUT THERE WE'VE TO GOT EVOLVE OR DIE TO KEEP PLAYERS COMING BACK TO OUR GAME
LOST SAGA HAS TO BE THE MOST COMPLEX MOST INTERESTING MOST STIMULATING GAME OUT THERE AND I'LL DO ANYTHING TO KEEP THEM COMING BACK
I'M WITH YOU THAT FAR, BUT WHY THE TOURNAMENT?
HEH HEH
JUST RELAX HAVE SOME GRAPES AND ENJOY THE SHOW


YOU'LL FIGURE IT OUT

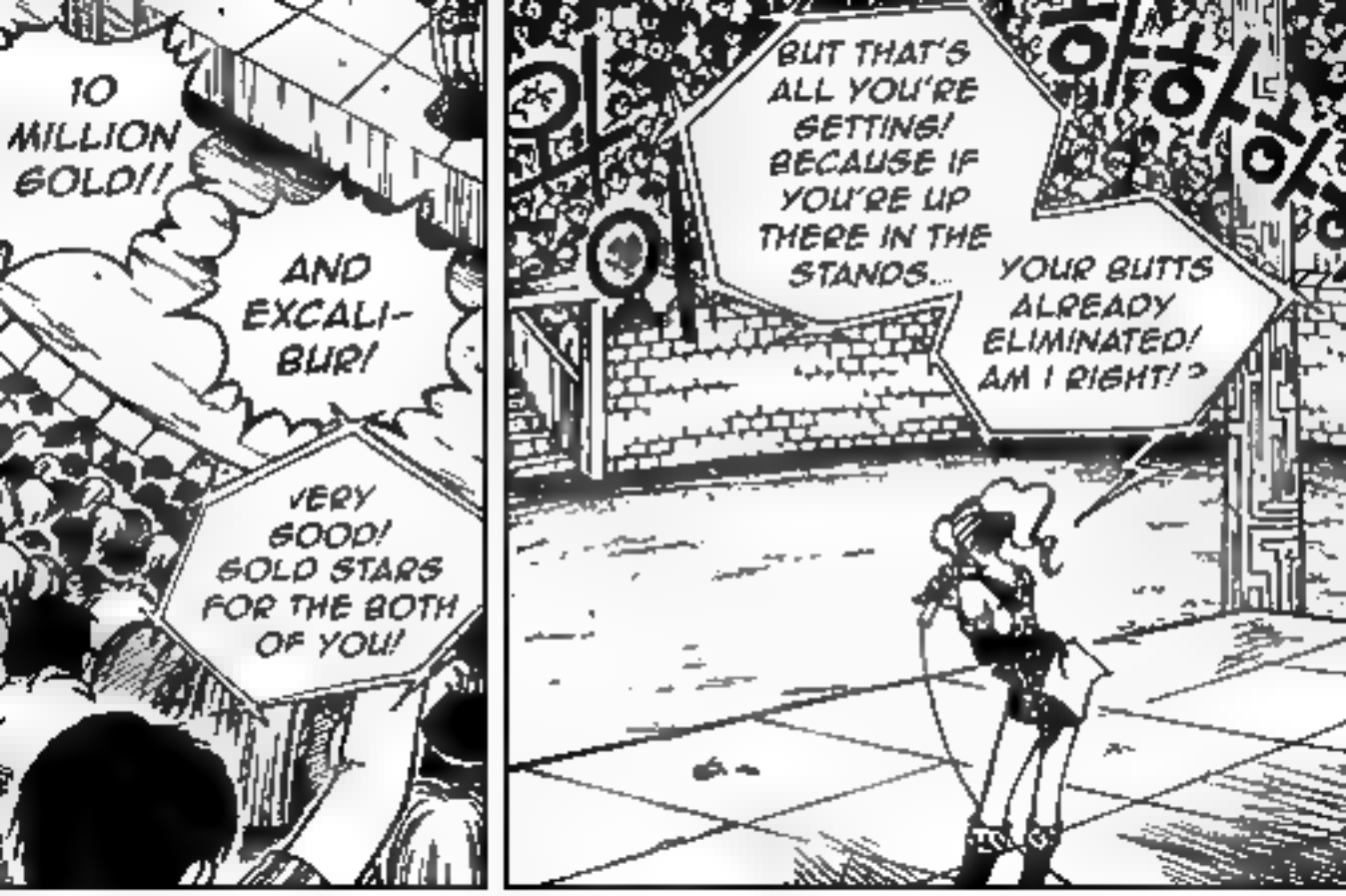

LADIES AND GENTLEMEN, HALFLINGS OF ALL AGES...
...THE WAIT IS OVER!

I'M MIELLA, YOUR M.C.!
AND WELCOME TO LUCIFERIA'S DOUBLE TROUBLE TOURNAMENT!

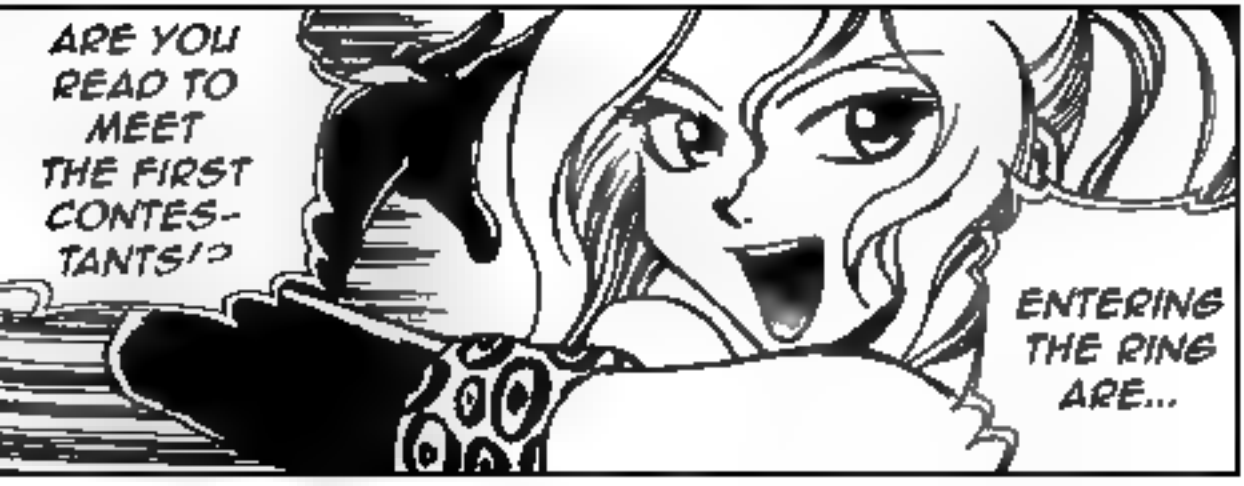
HEHE! LOVE YOU, TOO!

THE WINNERS WILL HAVE THE HONOR OF BEING LUCIFERIA'S CHAMPIONS AGAINST THE KING OF MONSTERS!

BUT THAT'S NOT ALL! WHAT ELSE WILL THEY WIN?!

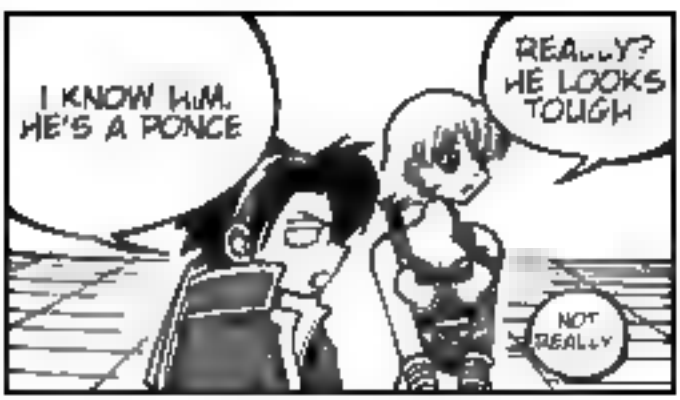

10 MILLION GOLD!!
AND EXCALI-BUR!
VERY GOOD! GOLD STARS FOR THE BOTH OF YOU!
BUT THAT'S ALL YOU'RE GETTING! BECAUSE IF YOU'RE UP THERE IN THE STANDS...
YOUR BUTTS ALREADY ELIMINATED! AM I RIGHT!?

IMAGINE! THE LEGENDARY SWORD EXCALIBUR! A SINGULAR ITEM*, IT'S VALUE CAN'T EVEN BE ESTIMATED..
YADDA YADDA. THAT CHICK SURE HAS A LOT TO SAY ABOUT NOTHING
SHE'S JUST DOING HER JOB SOMEONE'S GOT TO WARM UP THE CROWD
*EXCALIBUR IS ONE OF THE FEW ITEMS IN LOST SAGA OF WICH ONLY A SINGLE COPY EXITS


ARE YOU READ TO MEET THE FIRST CONTES-TANTS!?
ENTERING THE RING ARE...

...ROTO AND YUREKA!
THEY MAY NOT LOOK LIKE MUCH, BUT THEY PACK THE PUNCH OF A TEAM TWICE THEIR SIZE! DON'T MAKE ME A LIAR NOW KIDS!
SHUT UP AND INTRODUCE THE CHALLENGERS
AND TO MY LEFT ARE THE FAVORITES...

...MISTRESS ORUBAZI AND ROW-THE-MIGHTY!
DON'T LET MISTRESS ORUBAZZI PUT A SPELL ON YOUR HEARTS BOYS! SHE LOOKS LIKE A REAL CHARMER, BUT FROM WHAT I HEARD, SHE'S A MAN-EATER!


I KNOW HIM. HE'S A PONCE
REALLY? HE LOOKS TOUGH
NOT REALLY

THAT GUY LOOKS FAMILIAR.
MAYBE YOU'VE BEEN DREAMING ABOUT HIM.

SO, WE MEET AGAIN. LAST TIME, YOU HAD ME AT A DISADVANTAGE YOU WERE RUDE, TOO
AND NOW I'M GONNA KICK YOUR BUTT IN FRONT OF ALL THESE PEOPLE!

ME? RUDE? WELL, YOU'D BETTER TEACH ME A LESSON THEN!
SO SOON AS THE NOVICES MOVE THE SHIELD BARRIER INTO PLACE, THE SPARKS WILL START FLYING! ARE YOU READ, LUCIFERIA?
HUH?
WE DON'T HAVE ALL DAY! MOVE YOUR BUTT!
I'M GOING. I'M GOING.
NNGH!
YARRR!

WHAT'S ALL THIS?
IT KEEPS THE MAGIC IN HERE AND OFF THE SPECTATORS
OTHERWISE, WE'D BE FIGHTING IN FRONT OF AN AUDIENCE OF BARBECUE

BUT FORGET ABOUT THEM. LISTEN UP, I HAVE A PLAN.

WE NEED A PLAN?
I SAID LISTEN UP!!
READY, ROW?
YOU KNOW IT BABE! THEY DON'T HAVE A CHANCE!
DON'T GET COCKY! AND STICK TO OUR STRATEGY!
THE SHIELD BARRIER IS UP!!

AND THEY'RE OFF!!
OOPS!
GRAAAAHH!
QUIT FOOLING AROUND! THIS IS SERIOUS!

YOU'RE OUT OF YOUR LEAGUE GIRL!
DANGER! DANGER!

YEAH, YEAH! TELL IT TO THE JUDGE!
USUALLY, THE WARRIOR PROTECTS THE SORCERER AND THE SORCERER SUPPORTS THE WARRIOR!
BUT IF THE WARRIOR'S BUSY, THEN WHO'S PROTECTING THE SORCERER?!
OOF

WHAT'S SHE DOING ALL THE WAY UP THERE?
I CAN SEE RIGHT UP HER.
WHAT'S THE MATTER KID?!
NEVER SEEN A WITCH ON A BROOMSTICK BEFORE?!
WHAT THE. ?

YOU SHOULD PAY MORE ATTENTION AROUND HALLOWEEN!
BUT YOU LOOK LIKE YOU'RE PROBABLY TOO BUSY TRICK-OR-TREATING!
EVEN A WITCH CAN'T CAST A FLYING SPELL AND ATTACK AT THE SAME TIME
...CAN SHE?
HMPF! SHOWS WHAT YOU KNOW! MASTER-LEVEL WITCHES DON'T NEED TO CAST A SPELL TO FLY! THAT'S WHY THE BROOMSTICKS ARE FOR
A MASTER-LEVEL WITCH! I'VE NEVER EVEN HEAR OF THAT!
COWARD! COME DOWN AND FIGHT LIKE A MAN!!

I BURN YOU GOOD!
UMM. YEAH. NICE TRY WHY DON'T YOU COME UP HERE? THEN WE'LL SEE HOW TOUGH YOU ARE!
STUPID FLOATING SEX WITCH!
YOU'RE GOING TO HAVE TO DO BETTER THAN THAT DOROTHY! IT'S TIME TO BREW UP SOME SERIOUS MAGIC!
UHH?

Implying Master Laurel Varlorner's spell calling down a barrage of flaming meteors. Typically used as a last resort against overwhelming odds. It's the sorcerer equivalent of taking an all-in strike on their own coordinates.

STOP SUPPORTING NARUTOFAN.COM

DEAR MANGA FAN,

AS I'M SURE YOU'RE ALREADY WELL AWARE OF – A SITE EXISTS ON THE INTERNET CALLED ***WWW.NARUTOFAN.COM***. THE OWNER (TAZMO) OFFERS 2 PROGRAMS THAT CHARGE YOU A MONTHLY FEE TO DOWNLOAD MANGA AND ANIME ONLINE.

EVERY WEEK TAZMO WILL GRAB THE LATEST MANGA FROM OUR WEBSITES OR IRC CHANNELS AND POST THEM UP ON HIS SUBSCRIPTION SITE WITHOUT PERMISSION.

I AM ENCOURAGING EVERY CURRENT SUBSCRIBER TO CANCEL THEIR PAYMENTS TO THIS UNSCRUPULOUS OPPORTUNIST. TAZMO IS MAKING A (LIKELY VERY DECENT) LIVING OFF OF CHARGING PEOPLE FOR THE HARD WORK OF THE RAW PROVIDERS, TRANSLATORS SCANLATORS, AND OF COURSE THE ORIGINAL MANGAKA/PUBLISHERS. THIS BUSINESS VENTURE IS NOT ONLY MORALLY WRONG, IT IS THE ILLEGAL SALE OF COPYRIGHT MATERIAL THAT HE POSSESSES NO RIGHTS TO – AN ENDEAVOR THAT WILL SOONER OR LATER RAISE UNWANTED ATTENTION TOWARDS THE COMMUNITY.

MOST PEOPLE PAYING HIS FEES ARE UNAWARE THAT THEY CAN QUICKLY AND EASILY GET ALMOST ANY DECENT SERIES HE OFFERS *WITHOUT REGISTRATION OR PAYMENT* OFF OF WEBSITES LIKE:

HTTP://WWW.MANGAHELPERS.COM

AD FREE FORUM, THE BEST SITE TO GET & DISCUSS THE LATEST MANGA RAWS, TRANSLATIONS & SCANLATIONS.

HTTP://WWW.ONEMANGA.COM

DOZENS OF SERIES AVAILABLE FOR ONLINE VIEWING. ONLY A COUPLE NON-INTRUSIVE BANNER ADS

HTTP://WWW.MANGAUPDATES.COM

LINKS TO PRETTY MUCH EVERY MANGA RELEASE

HTTP://WWW.MANGAHUT.COM

ANOTHER UP AND COMING ONLINE VIEWER WITH A GREAT SELECTION

OR OF COURSE, THE WEBSITE / IRC CHANNEL OF THE SCANLATOR

OTHERS ARE UNDER THE ILLUSION THAT THEY'RE "SUPPORTING" NARUTOFAN.COM SINCE HE "ONLY CHARGES WHAT'S NECESSARY TO MAINTAIN THE SITE" (ACCORDING TO HIM) AND IF THEY DIDN'T SEND IN THESE "DONATIONS" OR KEEP THEIR SUBSCRIPTIONS, IT WOULD BE BAD FOR THE NARUTO COMMUNITY. LET ME TELL YOU THIS – IF NARUTOFAN.COM DISAPPEARED TOMORROW IT WOULDN'T EVEN CAUSE A TINY RIFT. PEOPLE WHO ENJOY DISCUSSING THEIR FAVORITE SERIES WILL FIND OTHER, BETTER WEBSITES. THE RELEASE TIMES / AVAILABILITY OF MANGA AND ANIME WOULD BE COMPLETELY 100% UNAFFECTED.

IF YOU'RE ONE OF THE MANY PEOPLE WHO PAY HIM MONTHLY, PLEASE STOP SUPPORTING THIS CRIMINAL FOR THE BETTERMENT OF THE COMMUNITY.

REGARDS,
THE VAST MAJORITY OF THOSE RESPONSIBLE FOR BRINGING YOU MANGA & ANIME.

DON'T BUY OR READ ANY SCANLATIONS THAT HAVE THIS PAGE IN THEM OR LOOKED

へいぢ heidi scans

YUREKA

http://heidiscans.wordpress.com // heidiscans@gmail.com
#Heidi-Scans@irc.irchighway.net

HEIDI-SCANS IS LOOKING FOR A JAPANESE TO ENGLISH TRANSLATOR TO WORK ON *FUN NATIONAL BASEBALL TOURNAMENT* BY OHWADA HIDEKI, *GALAXY EXPRESS 999* BY LEIJI MATSUMOTO AND OTHERS...

ALSO, WE ARE LOOKING FOR CLEANNERS FOR CURRENT AND FUTURE PROJECTS LIKE *RAHXEPHON*, *LOUIE THE RUNE SOLDIER*, ETC...

CALL US ON HEIDISCAN@GMAIL.COM OR DROP A LINE FOR *GUIMAS_MORAES* AT OUR IRC CHANNEL #HEIDI-SCANS@IRC.IRCHIGHWAY.NET

へいぢ heidi scans

STAGE 19:
PAIR OF DEUCES

ME... METEO!?
YOU'RE A WITCH! HOW'D YOU LEARN A SORCERER'S SPELL?
YOU REALLY DON'T KNOW ANYTHING ABOUT WITCHES, DO YOU? WE CAN LEARN SOME HER'S SPELLS TOO THEY'RE NOT AS INTENSE
AND THEY TAKE A WHILE TO CAST SO IT'S A GOOD THING WE HAVE THESE BROOMSTICKS!
WHAT'S METEOR MEAN?
IT MEANS WE'RE SCREWED
IT CREATES A METEOR SHOWER THAT FLATTENS ANYTHING IN ITS PATH NOTHING CAN STAND UP

I DON'T THINK THAT'S GOING. HEY! DON'T TURN YOUR BACK ON YOUR OPPONENT!
BUT I'M DONE!
WHAT HAPPENED TO MR.-THE-MIGHTY?
SHE'S QUICK
YOU WANT ME TO BEAT HIM UP SOME MORE?
NAW THAT'S PROBABLY GOOD ENOUGH FOR NOW

I'LL GET YOU MY PRETTY...
...AND YOUR LITTLE DOG TOO!
HEY, LADY, I'M JUST CURIOUS ABOUT ONE THING!
WHAT? HAVEN'T YOUR PARENTS HAD THE BIRDS-AND-THE-BEES TALK WITH YOU YET?
NOT THAT!
WHAT ABOUT HIM? WON'T METEO NUKE HIM TOO?
HEY... YEAH!
I SUPOOSE
BUT IF YOU WANT TO MAKE AN OMELET, YOU'VE GOT TO BREAK A FEW EGGS.

WAY TO TAKE ONE FOR THE TEAM, ROW!
I'LL REMEMBER YOU FONDLY WHEN I'M ACCEPTING EXCALIBUR AND THE 10 MILLION GOLD!

NOW, ROTO, ASK YOURSELF THIS QUESTION: ARE YOU READ TO DIE?

YOU GONNA THAT?
WHAT? NO!
LIKE I'M GONNA DO TO YOU WHEN I CATCH MY BREATH!
IF SHE WAS DOWN HERE, I'D POUND HER GOOD!

POOR GUY, YOU'RE THE REAL LOSER HERE
SHUT UP! YOU'RE NOT HELPING ANYTHING!
110
HEY! CAN'T YOU JUST CALL IN SOME FLYING MONKEYS OR SOMETHING? THIS IS TAKING FOREVER!
HA!
DO YOU WANT TO BEG ME FOR MERCY NOW AND GET IT OVER WITH?
YOU WOULDN'T WANT YOUR LAST WORDS TO BE SNIVELS

GOT A BETTER IDEA.
YOU WOULDN'T!

DO YOU REALLY THINK I'D GO DOWN THAT EASY?
AN EYE FOR AN EYE! TOOTH FOR AN TOOTH! METEO FOR METEO!!
YEAH! TAKE THAT MS WITCHIE-POO!
WAIT, SO NOW WE'RE GETTING HIT WITH TWO SPELL?

TRY IT, PUNK! MY SPELL'S ALMOST COMPLETE!
YOU'LL NEVER EVEN FINISH YOUR INCANTATION!
THINK SO?
MAY NOT KNOW MUCH ABOUT WITCHES, BUT YOU'VE OBVIOUSLY NEVER MET A MASTER-LEVEL SORCERER!
WE CAN CAST THAT SPELL JUST BY CHATTING IT'S NAME!
113
THAT'S SO COOL!
HEY! WHAT ABOUT US? YOU WOULDN'T SACRIFICE YOUR PARTNER TOO, WOULD YOU?
YOU GOT HER NOW, ROTO!

DON'T WORRY, YUREKA...
THIS'LL ONLY HURT FOR A MINUTE
YOU UNDERSTAND RIGHT?
I CAN'T BELIEVE THIS!
I GUESS..
YOU'RE NO BETTER THAN SHE IS!

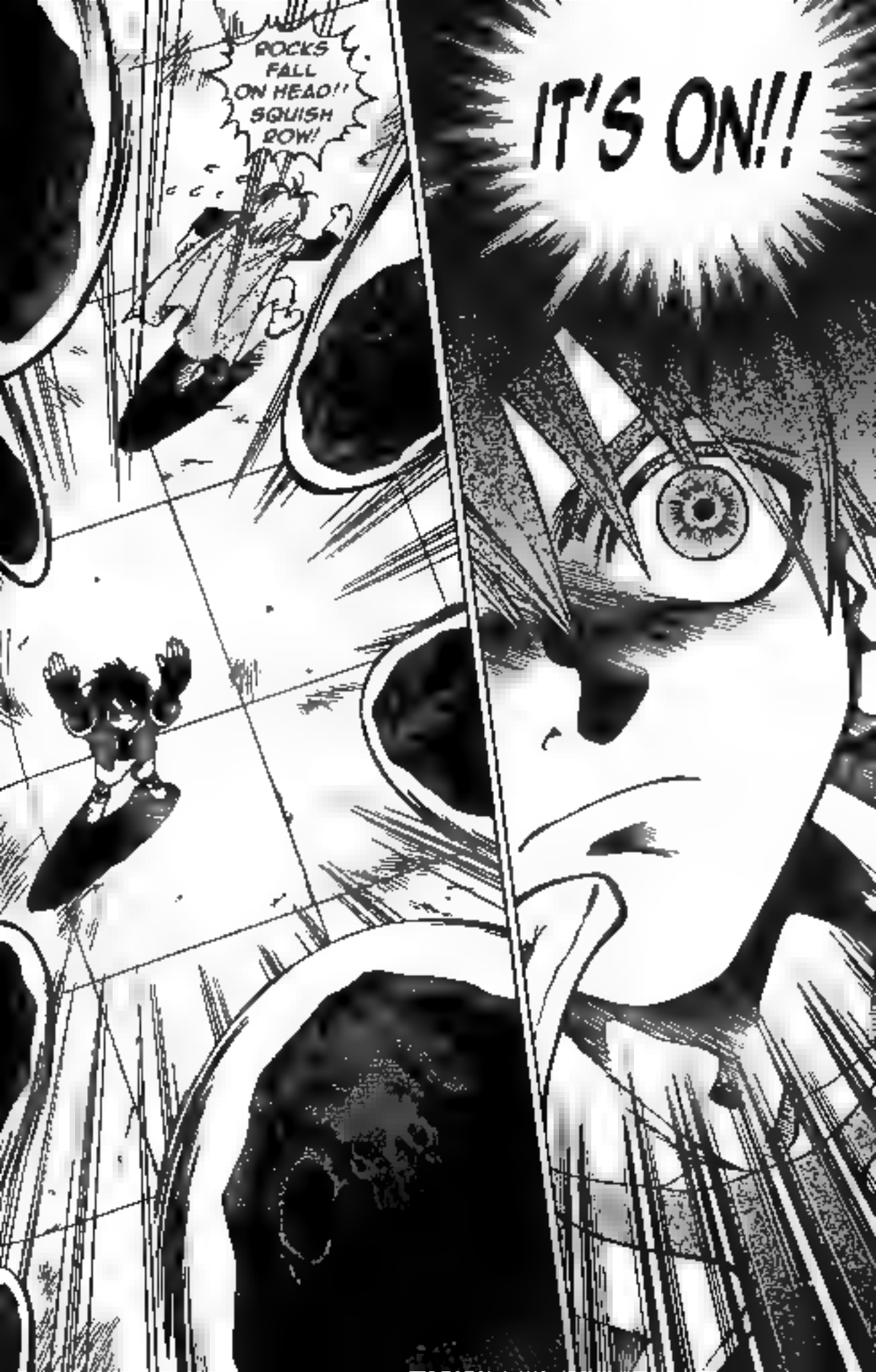
THIS IS SO R[illegible] STYLE SOME TWISTED MEXICAN STANDOFF BUT WITH FLAMING METEORS
WE'VE GOT TO FIGURE OUT HOW TO TAKE HIM OUT QUICKLY BEFORE HE PULLS THIS ON US
HERE'S JOHNNY!
I WONDER WHOSE METEORS THEY ARE!
HOW STRONG IS THAT SHIELD? CAN IT TAKE TWO METEO HITS?
[illegible] DEFLECTED AFTER LAST TIME IT WON'T BE A PROBLEM.
I HOPE
SO. WHOSE DO YOU THINK THOSE ARE?
DOES IT MATTER? WE'RE TOAST EITHER WAY

LADIES AND GENTLEMEN, IT LOOKS LIKE THIS IS IT! TWIN METEOR ATTACKS!
AND YOU GET TO WATCH THEM BEHIND THE SAFETY OF THE SHIELD BARRIER!
SO... UHM. WHAT ARE YOU DOING BEHIND THAT WALL
REMEMBER LAST YEAR? I DO THAT'S WHY

YOU KNOW EITHER WAY
WE BOTH GOING TO BE K.O'D WE COULD BOTH STILL CALL OFF OUR SPELLS.
SO?
WHAT DO YOU MEAN SO?
IF WE'RE BOTH ANNIHILATED, THEN NEITHER OF US CAN WIN!

WHAT'S THE MATTER? LOSING YOUR NERVE?
YOU STARTED THIS! YOU CHOSE THE WEAPON FOR THIS DUEL! BESIDES, YOU KNOW YOU CAN'T JUST TURN METEO OFF!

NO BUT YOU CAN CHANGE IT'S TARGET!
YIKES!
OW!


ROCKS FALL ON HEAD!! SQUISH POW!
IT'S ON!!

HA!
Earthquake!

WHAT?!
WOO HOO
YEAHH! WAHH!

EARTH-
QUAKE?
WHAT
HAPPENS
TO METEO?

THAT PUNK WAS
BLUFFING!
HE WAS JUST TRYING
TO GET ME TO DROP
MY GUARD!

DID IT WORK?

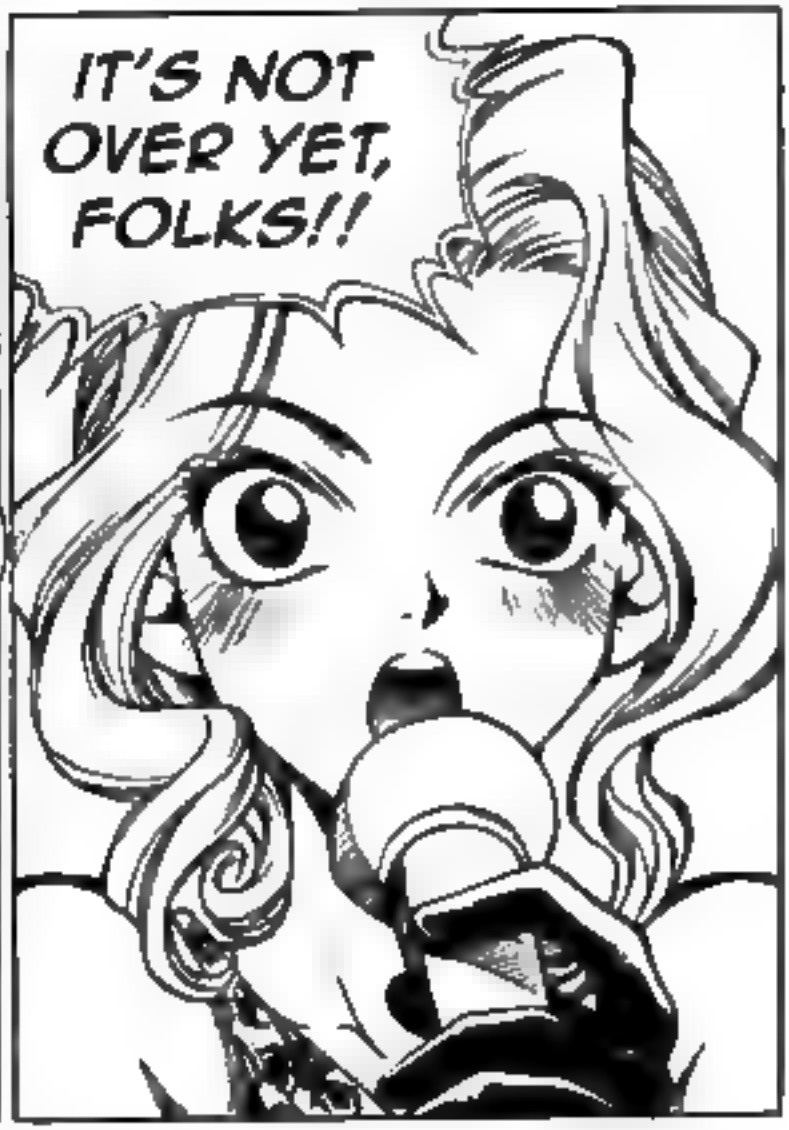
YOU GOT TALL ARE YOU TRYING TO COMPENSATE FOR SOME THING?
YES, YES, I AM. NOW, SAY HELLO TO MY LITTLE FRIEND
123
Fireball!!
AIEEE!!

I HEAR IT'S NOT HOW BIG YOU ARE, BUT HOW YOU USE WHAT YOU CALL SPELL-WISE, I MEAN.
LADIES AND GENTLEMEN, YOU'VE JUST WITNESSED HISTORY IN THE MAKING!
NOT ONLY DID HE SURVIVE METEOR, BUT HE TURNED HIS OPPONENT'S SPELL AGAINST HER!

WHA...?!
PEACE OUT!

BYE, BYE!

ROTO?
SAY ARE YOU LOOKING FOR A NEW PARTNER?


IT'S NOT OVER YET, FOLKS!!

BOTH SORCERERS LOOK LIKE THEY'RE DOWN FOR THE COUNT!!
SHUT UP!
WHAT AN UNEXPECT TWIST! THE REAL MATCH IS JUST BEGGINING!

SO YOU DOWN?
TOTALLY FROM NOW ON WE DON'T KNOW ROTO.
HE'S SMART HE'S POWERFULL BUT HE'S AN IDIOT
IF ROTO'S GET KNOCKED OUT HERE
. WE WON'T GET TO PLINK HIM IN THE FINALS!
IT LOOKED LIKE THIS WAS GOING TO BE A SHOW-DOWN BETWEEN WIZARD AND WITCH! BUT WITH THE SORCERES OUT OF THE MIX...
I WAS EXPECTING TO BE BORED, BUT THIS IS QUITE ENTER-TAINING.

...IT'S THE COLD STEEL OF THE WARRIORS THAT WILL DECIDE WHO GOES ON TO THE NEXT ROUND!!

YOU CLAP FOR ME?
HUMMM HOW ABOUT A DRAW?

STOP SUPPORTING NARUTOFAN.COM

DEAR MANGA FAN,

AS I'M SURE YOU'RE ALREADY WELL AWARE OF – A SITE EXISTS ON THE INTERNET CALLED ***WWW.NARUTOFAN.COM***. THE OWNER (TAZMO) OFFERS 2 PROGRAMS THAT CHARGE YOU A MONTHLY FEE TO DOWNLOAD MANGA AND ANIME ONLINE.

EVERY WEEK TAZMO WILL GRAB THE LATEST MANGA FROM OUR WEBSITES OR IRC CHANNELS AND POST THEM UP ON HIS SUBSCRIPTION SITE WITHOUT PERMISSION.

I AM ENCOURAGING EVERY CURRENT SUBSCRIBER TO CANCEL THEIR PAYMENTS TO THIS UNSCRUPULOUS OPPORTUNIST. TAZMO IS MAKING A (LIKELY VERY DECENT) LIVING OFF OF CHARGING PEOPLE FOR THE HARD WORK OF THE RAW PROVIDERS, TRANSLATORS SCANLATORS, AND OF COURSE THE ORIGINAL MANGAKA/PUBLISHERS. THIS BUSINESS VENTURE IS NOT ONLY MORALLY WRONG, IT IS THE ILLEGAL SALE OF COPYRIGHT MATERIAL THAT HE POSSESSES NO RIGHTS TO – AN ENDEAVOR THAT WILL SOONER OR LATER RAISE UNWANTED ATTENTION TOWARDS THE COMMUNITY.

MOST PEOPLE PAYING HIS FEES ARE UNAWARE THAT THEY CAN QUICKLY AND EASILY GET ALMOST ANY DECENT SERIES HE OFFERS *WITHOUT REGISTRATION OR PAYMENT* OFF OF WEBSITES LIKE:

HTTP://WWW.MANGAHELPERS.COM

AD FREE FORUM, THE BEST SITE TO GET & DISCUSS THE LATEST MANGA RAWS, TRANSLATIONS & SCANLATIONS.

HTTP://WWW.ONEMANGA.COM

DOZENS OF SERIES AVAILABLE FOR ONLINE VIEWING. ONLY A COUPLE NON-INTRUSIVE BANNER ADS

HTTP://WWW.MANGAUPDATES.COM

LINKS TO PRETTY MUCH EVERY MANGA RELEASE

HTTP://WWW.MANGAHUT.COM

ANOTHER UP AND COMING ONLINE VIEWER WITH A GREAT SELECTION

OR OF COURSE, THE WEBSITE / IRC CHANNEL OF THE SCANLATOR

OTHERS ARE UNDER THE ILLUSION THAT THEY'RE "SUPPORTING" NARUTOFAN.COM SINCE HE "ONLY CHARGES WHAT'S NECESSARY TO MAINTAIN THE SITE" (ACCORDING TO HIM) AND IF THEY DIDN'T SEND IN THESE "DONATIONS" OR KEEP THEIR SUBSCRIPTIONS, IT WOULD BE BAD FOR THE NARUTO COMMUNITY. LET ME TELL YOU THIS – IF NARUTOFAN.COM DISAPPEARED TOMORROW IT WOULDN'T EVEN CAUSE A TINY RIFT. PEOPLE WHO ENJOY DISCUSSING THEIR FAVORITE SERIES WILL FIND OTHER, BETTER WEBSITES. THE RELEASE TIMES / AVAILABILITY OF MANGA AND ANIME WOULD BE COMPLETELY 100% UNAFFECTED.

IF YOU'RE ONE OF THE MANY PEOPLE WHO PAY HIM MONTHLY, PLEASE STOP SUPPORTING THIS CRIMINAL FOR THE BETTERMENT OF THE COMMUNITY.

REGARDS,
THE VAST MAJORITY OF THOSE RESPONSIBLE FOR BRINGING YOU MANGA & ANIME.

DON'T BUY OR READ ANY SCANLATIONS THAT HAVE THIS PAGE IN THEM OR LOOKED

HEIDI-SCANS IS LOOKING FOR JAPANESE TO ENGLISH TRANSLATOR(S) TO WORK ON FUTURE PROJECTS LIKE *FUN NATIONAL BASEBALL TOURNAMENT* AND CHINESE TO ENGLISH TRANSLATOR(S) FOR OUR ON GOING AND FUTURE PROJECTS...

ALSO, WE ARE LOOKING FOR CLEANNERS FOR WORK ON OUR ON GOING AND FUTURE PROJECTS.

CALL US ON HEIDISCANS@GMAIL.COM OR DROP A LINE FOR *GUIMAS_MORAES* AT OUR IRC CHANNEL #HEIDI-SCANS@IRC.IRCHIGHWAY.NET

へいぢ heidi scans

へいぢ heidi scans

YUREKA

TRANSLATION BY TOKYOPOP USA.
CLEAN BY LIFESWIZARD.
TYPESET BY GUIMAS_MORAES.
QC BY BKMDOG21.

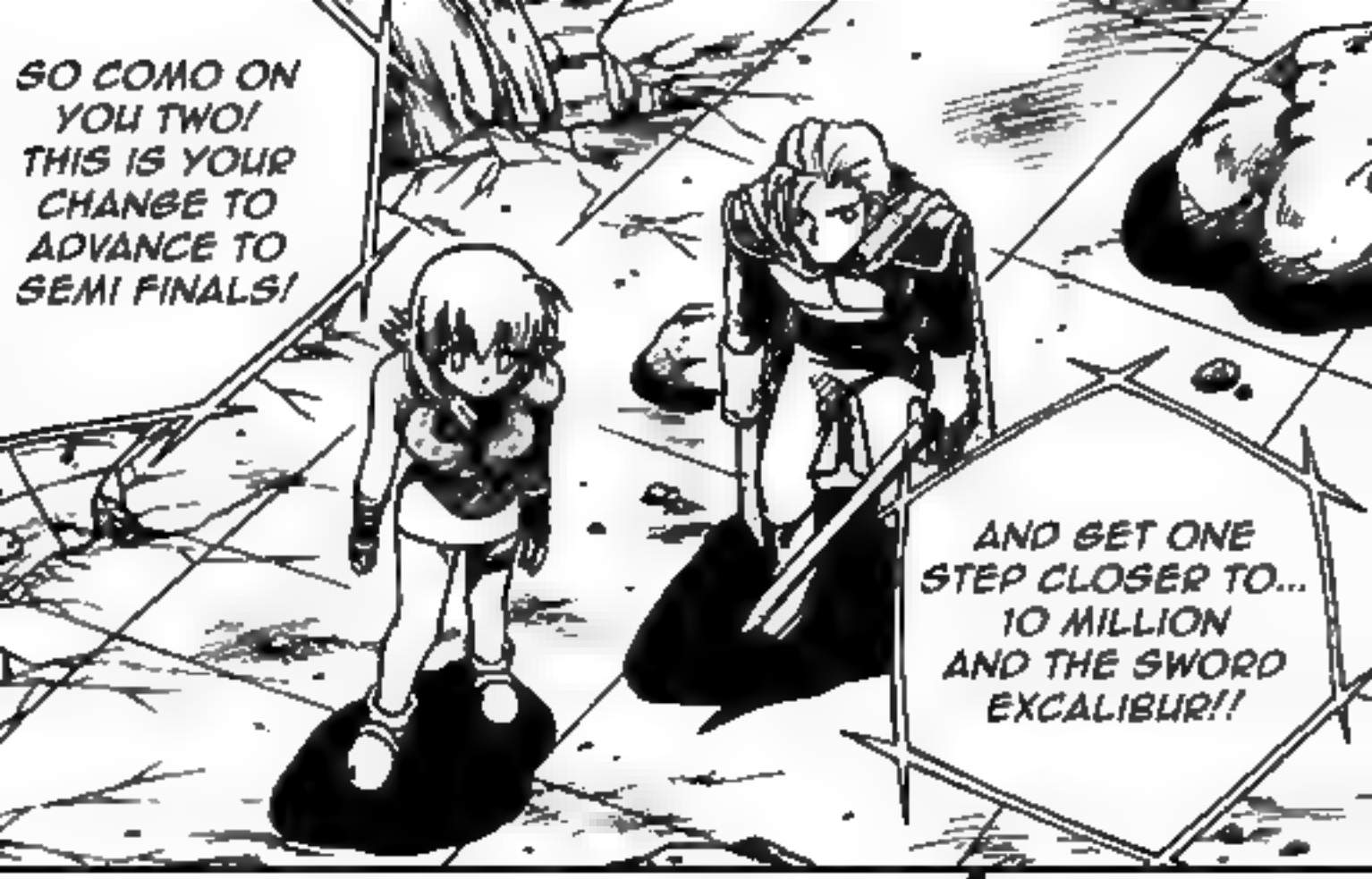
LISTENING TO LOW AND MORE [illegible] TYPESETTING...

http://heidiscans.wordpress.com // heidiscans@gmail.com
#Heidi-Scans@irc.irchighway.net

STAGE 20:
20 SECONDS

SO IT'S ME AGAINST HIM?
C'MON! CALL IT A DRAW! DON'T MAKE ME HIT A GIRL!

SWEEP THE LEG! I MEAN... FINISH HIM! I MEAN... WATCH OUT!
ROW! YOU'RE NOT GOING TO GET BEATEN BY A GIRL ARE YOU!? IN FRONT OF ALL THESE PEOPLE!?


SO COMO ON YOU TWO! THIS IS YOUR CHANCE TO ADVANCE TO SEMI FINALS!
AND GET ONE STEP CLOSER TO... 10 MILLION AND THE SWORD EXCALIBUR!!

BUT I DON'T WANT...

WHERE ARE YOU GOING?
I HAVE TO BEAT YOU!!

WHY?
DIDN'T WE JUST HELP EACH OTHER?
YES, BUT KNOW IT'S DIFFERENT! THIS IS FOR REAL!
FOR REAL?
THIS IS A GAME, ISN'T IT? A GAME WITHIN A GAME?
YES. MEAN.. NO!!
IT'S HARD TO EXPLAIN

WHAT ARE YOU TWO YAMMERING ABOUT?!
STICK HIM WITH SOMETHING SHARP!!

DON'T FALL FOR IT!
CAREFUL, ROW! SHE'S JUST TRYING TO MAKE YOU DROP YOUR GUARD!
YOU'RE RIGHT.

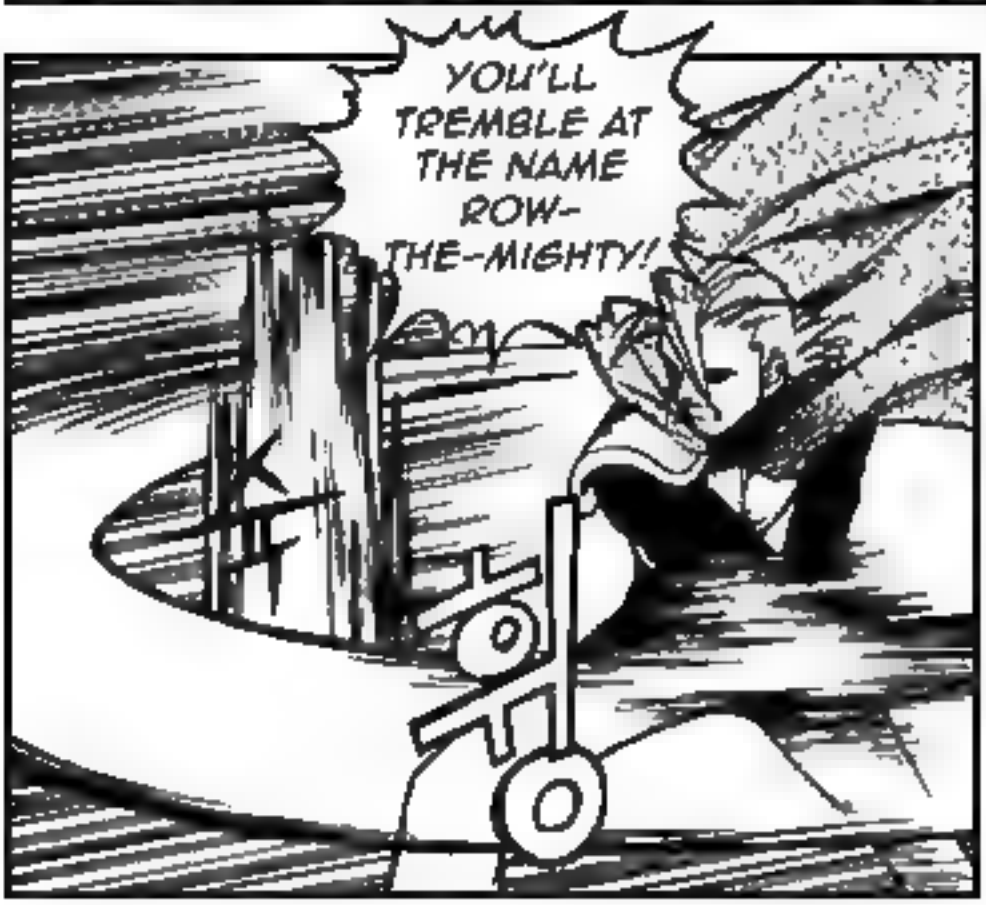
I GUESS ALL THE PEOPLE CAME TO SEE US FIGHT
WE OWE IT TO THEM TO DETERMINE A WINNER, RIGHT?

... ...

IDIOT.
WHATEVER.

HEADS UP!
YOU'RE THE FIRST LOSER!

HUH?


YOU'LL TREMBLE AT THE NAME ROW-THE-MIGHTY!

HUH?

TREMBLE GIGGLE, IT'S ALL THE SAME
FIRST YOU GOT TO CATCH ME!
SHE'S RIGHT! SOMEHOW, I'VE GOT TO COUNTER HER SPEED
DAMN
STAND STILL LASSIE!

WHY? YOU'RE TRYING TO HIT ME!
DID YOU JUST CALL ME A DOG?
.....
휘리릭
IS THAT THE BEST YOU CAN DO?
WHAT A FIGHT! ROW WAS COME OUT SWINGING, PUSHING YUREKA...
..TO THE ROPES! BUT IT LOOK'S LIKE SHE'S GOT PLENTY OF STEAM LEFT!

HEH!

HAHAHAHAHAHAHA
I DON'T GET IT? WHAT'S SO FUNNY?

NOTHING I'VE DISCOVERED YOUR ACHILLES' HEEL!
AND YOU'VE GOT TWO OF THEM.

NO WAY! THESE HEELS ARE YUREKA'S.
I MEAN YOUR WEAK POINTS!

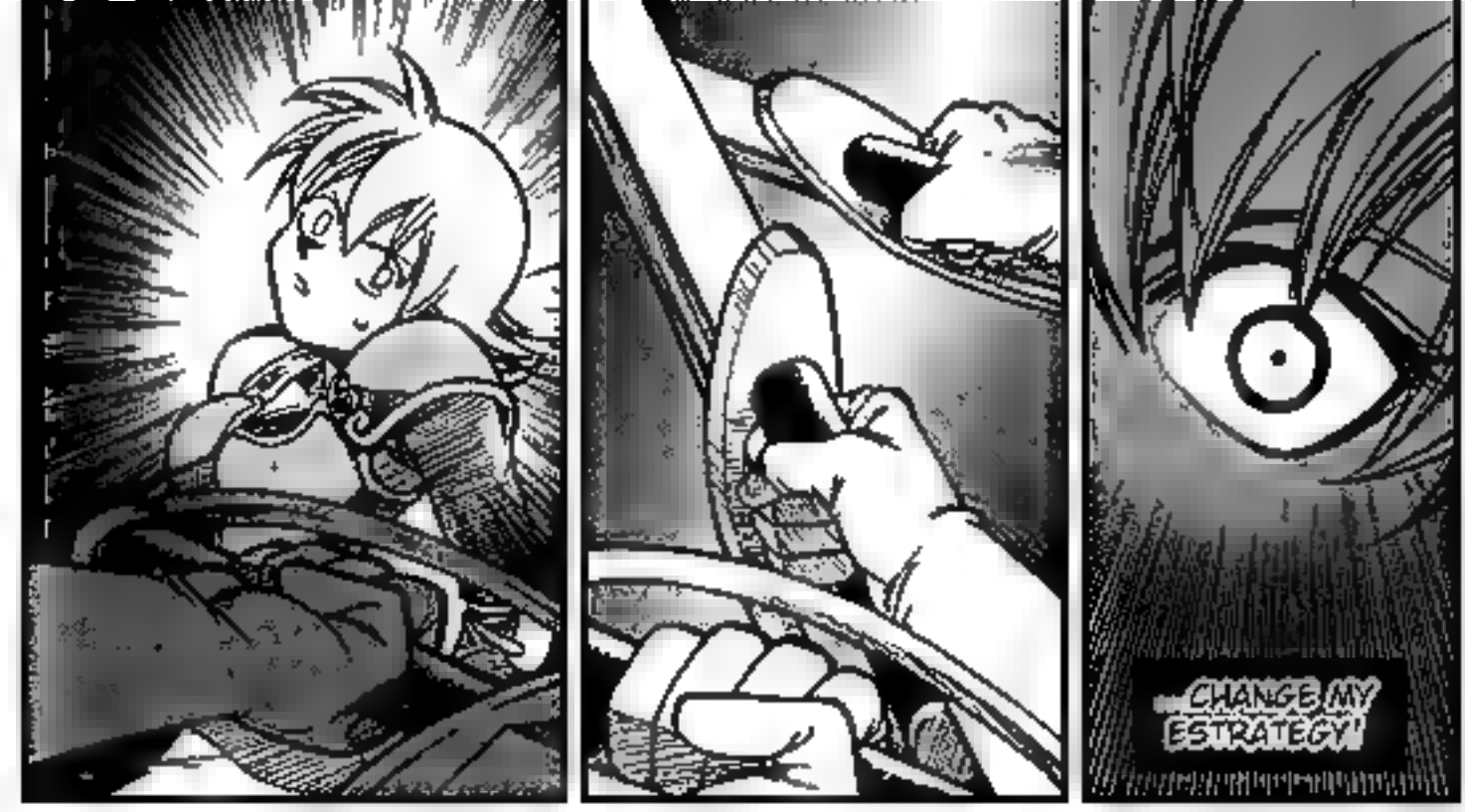
COULD AN IDIOT LIKE HIM REALLY HAVE FIGURED HER OUT?

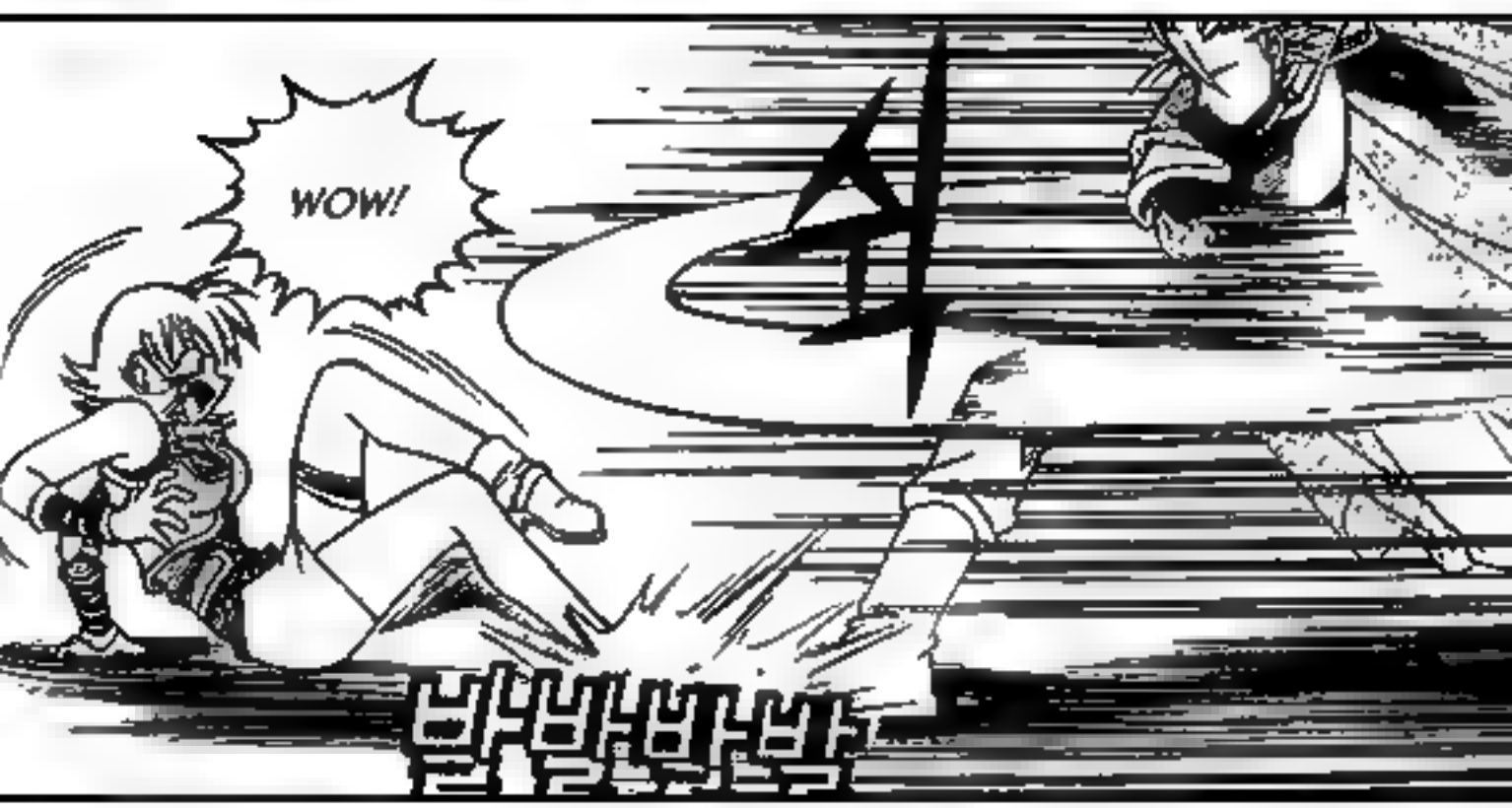
WHAT? YOU DON'T BELIEVE ME?
WANT ME TO CONFIRM IT?

Sword!
Pulse Wave!!

YIP!
AWWWWWE!
SORRY, ROTO! LOOKS LIKE YOU WIPED OUT!

EEK!
HE'S GETTING CLOSER! I'VE GOT TO BE MORE CAREFUL!
I'VE GOT YOU PEGGED!
IT'S ONLY A MATTER OF TIME BEFORE YOU RUN OUT OF LUCK!
UGH!
I'VE GOT TO..


CHANGE MY ESTRATEGY!


WOW!

THE WAY YOU MOVE.

. IS COMPLETELY PREDICTABLE
IT'S LIKE YOU'RE COMPUTER-CONTROLLED OR SOMETHING
I TOLD YOU BEFORE... YOU'RE OUT OF YOUR LEAGUE!
YIPE!
YAAH!

KEIT
OW! YOU CUT ME!
YOU CAN ROP, RABBIT
BUT THERE'S NOWHERE FOR YOU TO HIDE!
Flok
KLOK
GASP!

DODGE THIS!
BLOCK IT, FOOL!
KA-
URGH!

NICE
BUT...
YOU'VE EXPOSED YOUR SECOND WEAKNESS
WHAT?
HOW CAN SPEED HELP YOU..
IF YOU HAVE TO USE ALL YOUR STRENGHT..
카각
. FROM KEEPING MY SWORD FROM PENETRATING YOUR DEFENSE?
YOU'VE LOST THIS FIGHT. GIVE IT UP

WHAT..
..THE ?
INCREDIBLE!
YAARGH!
SHE CAN'T BE THAT STRONG! THERE'S NO WAY!
HUH?

YOOW!
OH! I'M SO SORRY!
HUH?
YOU'RE SORRY? FOR WHAT?
BUT
. WHEN HE GET'S CUT, WON'T IT HURT?
YOU HAD HIM! WHY'D YOU LET UP?
TAKE HIM OUT! FINISH THE MATCH!

WOW! SHE'S GOT ANOTHER WEAKNESS: COMPASSION!
PRESS YOUR ATTACK!
USE YOUR ADVANTAGE!
AND FINISH HER OFF!
HEY..
YOU'RE REALLY OUT OF YOUR ELEMENT, AREN'T YOU?

LET'S REVIEW. THIS IS A FIGHT. YOU'RE A WARRIOR. YOU USE YOUR BLADES TO CUT YOUR OPPONENT UNTIL THEY STOP TRYING TO CUT YOU.
ONE OF US HAS TO WIN THIS FIGHT HOW DO YOU EXPECT TO WIN WITHOUT HURTING YOUR OPPONENT?
WHO YOU'RE TALKING TO?
두리번
QUIT BEING AN IDIOT!
DON'T KNOW WHAT DO YOU THINK?
??
ANSWER MY QUESTION?
BEATS ME! HAVEN'T THOUGHT ABOUT IT!
DON'T LIKE TO LOSE! BUT I DON'T LIKE TO HURT OTHER PEOPLE EITHER!
REALLY

WEL.., THEM YOU'VE BEATEN ME
GIVE UP
YUREKA, GRAB HIM!
HUH!
REFLEX GRAB
NOTHING JUST GO YOUR ASS, THAT'S ALL.
WHAT GIVES?!
MUAHAHAHA!

BURN, BABY, BURN!
YOWWW!
Firewall
HOW DOES SHE PLAN TO WIN?
BY TURNING YOU INTO A CRISPY CRITTER! HOW'S THAT?
BUT... I ALREADY GAVE UP! JERK!

AND IT LOOKS LIKE WE HAVE A WINNER, FOLKS!
A PUNK, BUT A WINNER.
FINGIES BURNING!
HOT! HOT! OWIE!
FINGIES BURNING!

C'MERE HERE! YOU'RE NEXT! SAID C'MERE!
ROW! YOU HAD HER!

STOP SUPPORTING NARUTOFAN.COM

DEAR MANGA FAN,

AS I'M SURE YOU'RE ALREADY WELL AWARE OF – A SITE EXISTS ON THE INTERNET CALLED ***WWW.NARUTOFAN.COM***. THE OWNER (TAZMO) OFFERS 2 PROGRAMS THAT CHARGE YOU A MONTHLY FEE TO DOWNLOAD MANGA AND ANIME ONLINE.

EVERY WEEK TAZMO WILL GRAB THE LATEST MANGA FROM OUR WEBSITES OR IRC CHANNELS AND POST THEM UP ON HIS SUBSCRIPTION SITE WITHOUT PERMISSION.

I AM ENCOURAGING EVERY CURRENT SUBSCRIBER TO CANCEL THEIR PAYMENTS TO THIS UNSCRUPULOUS OPPORTUNIST. TAZMO IS MAKING A (LIKELY VERY DECENT) LIVING OFF OF CHARGING PEOPLE FOR THE HARD WORK OF THE RAW PROVIDERS, TRANSLATORS SCANLATORS, AND OF COURSE THE ORIGINAL MANGAKA/PUBLISHERS. THIS BUSINESS VENTURE IS NOT ONLY MORALLY WRONG, IT IS THE ILLEGAL SALE OF COPYRIGHT MATERIAL THAT HE POSSESSES NO RIGHTS TO – AN ENDEAVOR THAT WILL SOONER OR LATER RAISE UNWANTED ATTENTION TOWARDS THE COMMUNITY.

MOST PEOPLE PAYING HIS FEES ARE UNAWARE THAT THEY CAN QUICKLY AND EASILY GET ALMOST ANY DECENT SERIES HE OFFERS *WITHOUT REGISTRATION OR PAYMENT* OFF OF WEBSITES LIKE:

HTTP://WWW.MANGAHELPERS.COM

AD FREE FORUM, THE BEST SITE TO GET & DISCUSS THE LATEST MANGA RAWS, TRANSLATIONS & SCANLATIONS.

HTTP://WWW.ONEMANGA.COM

DOZENS OF SERIES AVAILABLE FOR ONLINE VIEWING. ONLY A COUPLE NON-INTRUSIVE BANNER ADS

HTTP://WWW.MANGAUPDATES.COM

LINKS TO PRETTY MUCH EVERY MANGA RELEASE

HTTP://WWW.MANGAHUT.COM

ANOTHER UP AND COMING ONLINE VIEWER WITH A GREAT SELECTION

OR OF COURSE, THE WEBSITE / IRC CHANNEL OF THE SCANLATOR

OTHERS ARE UNDER THE ILLUSION THAT THEY'RE "SUPPORTING" NARUTOFAN.COM SINCE HE "ONLY CHARGES WHAT'S NECESSARY TO MAINTAIN THE SITE" (ACCORDING TO HIM) AND IF THEY DIDN'T SEND IN THESE "DONATIONS" OR KEEP THEIR SUBSCRIPTIONS, IT WOULD BE BAD FOR THE NARUTO COMMUNITY. LET ME TELL YOU THIS – IF NARUTOFAN.COM DISAPPEARED TOMORROW IT WOULDN'T EVEN CAUSE A TINY RIFT. PEOPLE WHO ENJOY DISCUSSING THEIR FAVORITE SERIES WILL FIND OTHER, BETTER WEBSITES. THE RELEASE TIMES / AVAILABILITY OF MANGA AND ANIME WOULD BE COMPLETELY 100% UNAFFECTED.

IF YOU'RE ONE OF THE MANY PEOPLE WHO PAY HIM MONTHLY, PLEASE STOP SUPPORTING THIS CRIMINAL FOR THE BETTERMENT OF THE COMMUNITY.

REGARDS,
THE VAST MAJORITY OF THOSE RESPONSIBLE FOR BRINGING YOU MANGA & ANIME.

DON'T BUY OR READ ANY SCANLATIONS THAT HAVE THIS PAGE IN THEM OR LOOKED

HEIDI-SCANS IS LOOKING FOR JAPANESE TO ENGLISH TRANSLATOR(S) TO WORK ON FUTURE PROJECTS LIKE *FUN NATIONAL BASEBALL TOURNAMENT* AND CHINESE TO ENGLISH TRANSLATOR(S) FOR OUR ON GOING AND FUTURE PROJECTS...

ALSO, WE ARE LOOKING FOR CLEANNERS FOR WORK ON OUR ON GOING AND FUTURE PROJECTS.

CALL US ON HEIDISCANS@GMAIL.COM OR DROP A LINE FOR *GUIMAS_MORAES* AT OUR IRC CHANNEL #HEIDI-SCANS@IRC.IRCHIGHWAY.NET

へいぢ heidi scans

へいぢ heidi scans

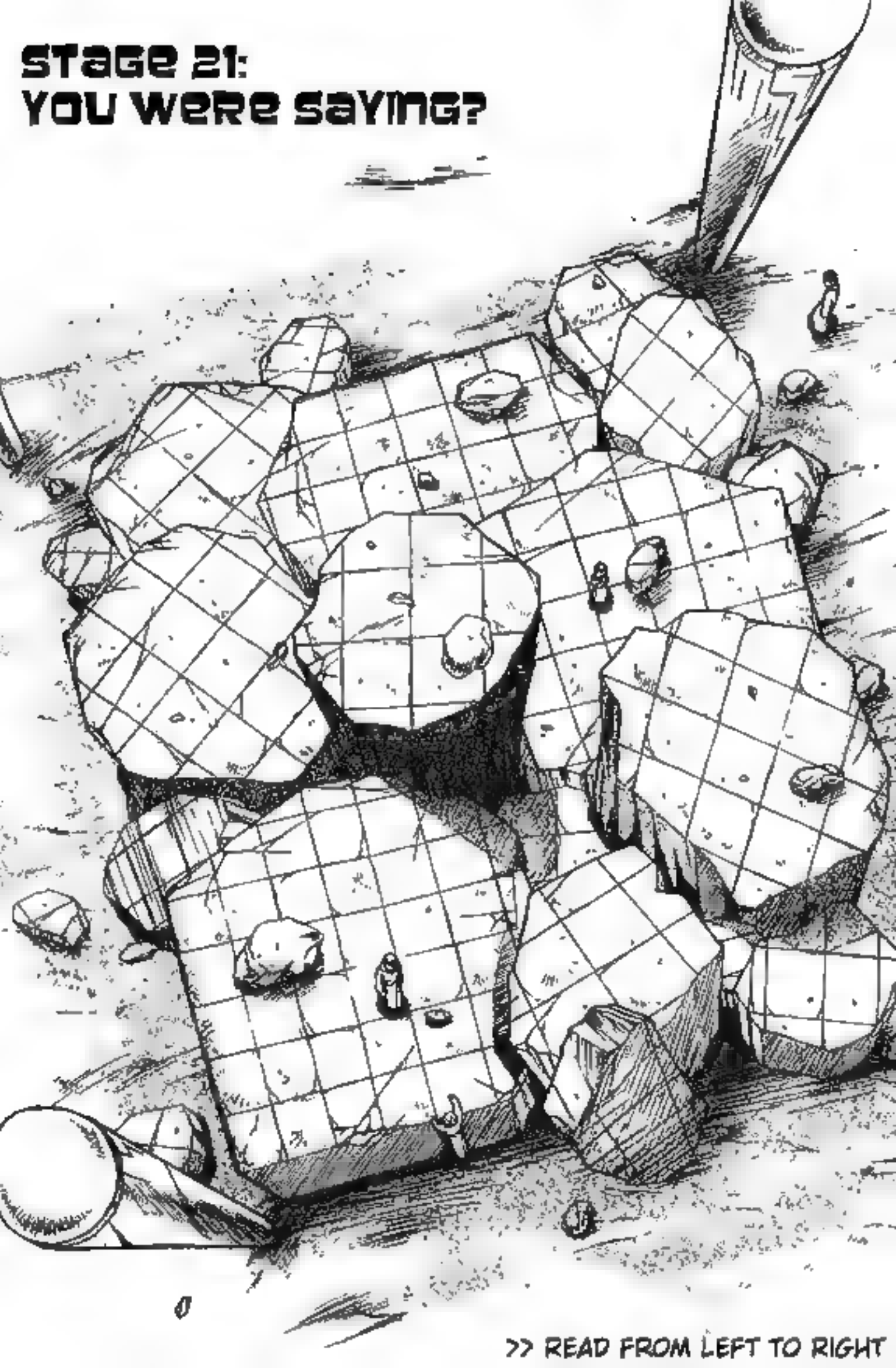
YUREKA

TRANSLATION BY TOKYOPOP USA.
CLEAN BY LIFESWIZARD.
TYPESET BY GUIMAS_MORAES.
QC BY BKMDOG21.

LISTENING TO LOW AND MORE [illegible] TYPESETTING...

http://heidiscans.wordpress.com // heidiscans@gmail.com
#Heidi-Scans@irc.irchighway.net

STAGE 21:
YOU WERE SAYING?



>> READ FROM LEFT TO RIGHT

WHAT NOW?

THEY CAN'T FIGHT IN THAT RING AND WE DON'T HAVE A REPLACEMENT
WE COULD POSTPONE THE TOURNAMENT WHILE WE REPAIR IT

OR WE COULD RELOAD IT

HMMM.

HE'S GOT TO BE SWEATING THIS.

RELOADING DATA IS AGAINST THE COMPANY POLICY AND THE RULES OF THE GAMING BOARD. BUT IT'S THAT OR POSTPONE THE TOURNAMENT.
IF HE SAYS TO RELOAD IT, HE'D BE BREAKING HIS OWN RULES
I LOVE WATCHING HIM SWEAT! GO ON! CHANGE IT! HANG YOURSELF!
DUKE KIL-LO-INE..
YES, SIR?!! WHAT IS IT?
I'D LIKE TO SEE THE NEXT MATCH.

SO YOU WANT ME TO RELOAD THE RING?
I DIDN'T SAY THAT
HUH? THEN DO YOU WANT TO ME TO DO?
WHO'S RUNNING THIS TOURNAMENT?
YOU ARE! ISN'T THAT RIGHT? THERE IS A DELAY IN THE MATCHES!
I KNOW WHAT I WOULD DO IF I WERE YOU, AND THAT'S SEE THE DETAILS AS QUICKLY AS POSSIBLE!
IT'S YOUR RESPONSABILITY TO KEEP THINGS RUNNING SMOOTHLY!

BUT THAT'S...

... JUST AN OPINION

YOU BASTARD!

DUKE KIL-LO-INE, WHEN WILL THE NEXT MATCH BEGIN?!
SOON, MY LORD! SOON!

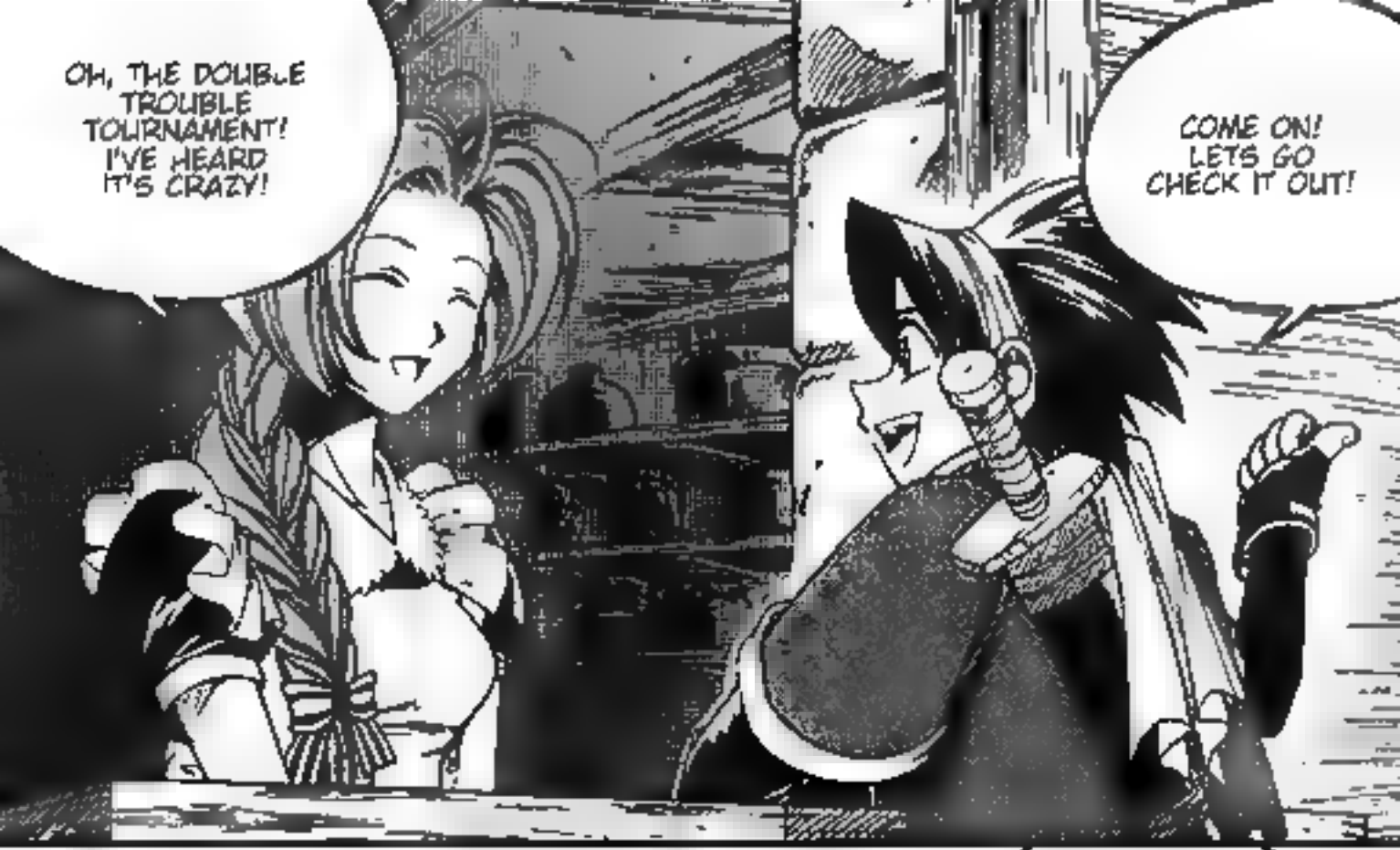
BRING ME THE HEAD PROGRAMMER! NOW!!
THE PROGRAMMER? REALLY?

YOU SNAKE!
YOU GET TO COVER YOUR ASS AND I'M GOING TO TAKE THE SHAFT!

타탁탁탁

ROTO! WAIT UP! WHERE ARE YOU GOING?
I'LL BE RIGHT BACK!
타탁

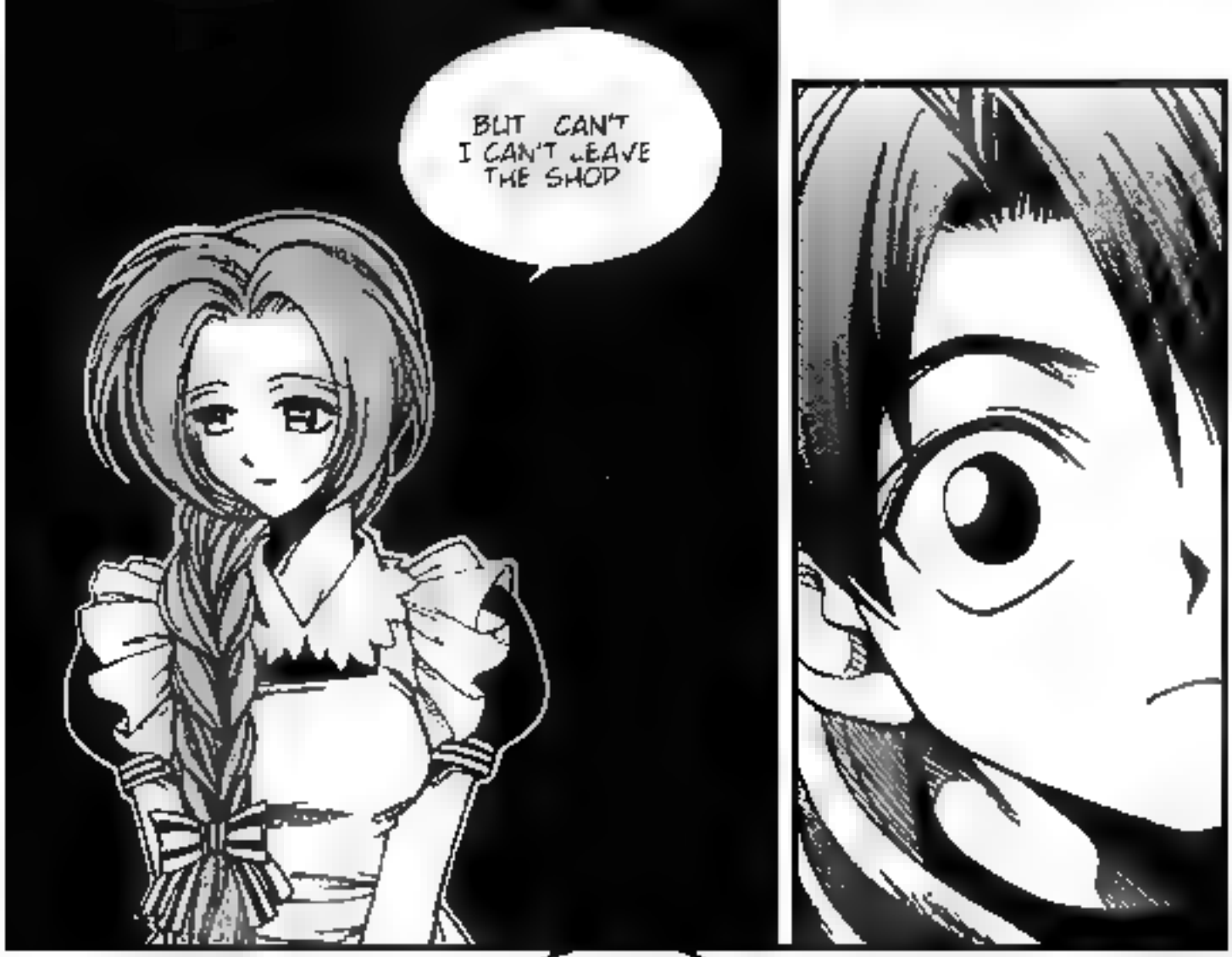
BUT THE NEXT MATCH WILL START ANY MINUTE! DON'T YOU WANT TO SEE IT?
I'LL BE BACK SOON! TELL ME WHAT HAPPENS!
WITH THE RING LIKE THAT THEY'RE NOT GOING TO BE DOING ANYTHING FOR A WHILE!
WHERE'S HE GOING?
AND WHY DO I FEEL LIKE I'VE JUST BEEN SNUBBED?
HUH?


OH, THE DOUBLE TROUBLE TOURNAMENT! I'VE HEARD IT'S CRAZY!
COME ON! LETS GO CHECK IT OUT!

THANKS ROTO, I'D LOVE TO! BUT I HAVE TO WATCH THE STORE..
AND SAVE IT... THE ONLY ONE WHO ONES HERE ANYWAYS
BUT EVERYONE'S AT THE TOURNAMENT!
NO ONE'S GOING TO BE COMING IN HERE UNTIL IT'S OVER!

WHAT WAS THAT?
WHA... WHAT I MEAN TO SAY IS...
THAT YOU WORK TOO HARD! YOU SHOULD HAVE SOME FUN ONCE IN A WHILE!

ROTO, I'D LOVE TO COME WITH YOU.


BUT CAN'T I CAN'T LEAVE THE SHOP

WHY NOT? ARE YOU CHAINED TO SOMETHING?
NO, NOTH NG THAT OBVIOUS!

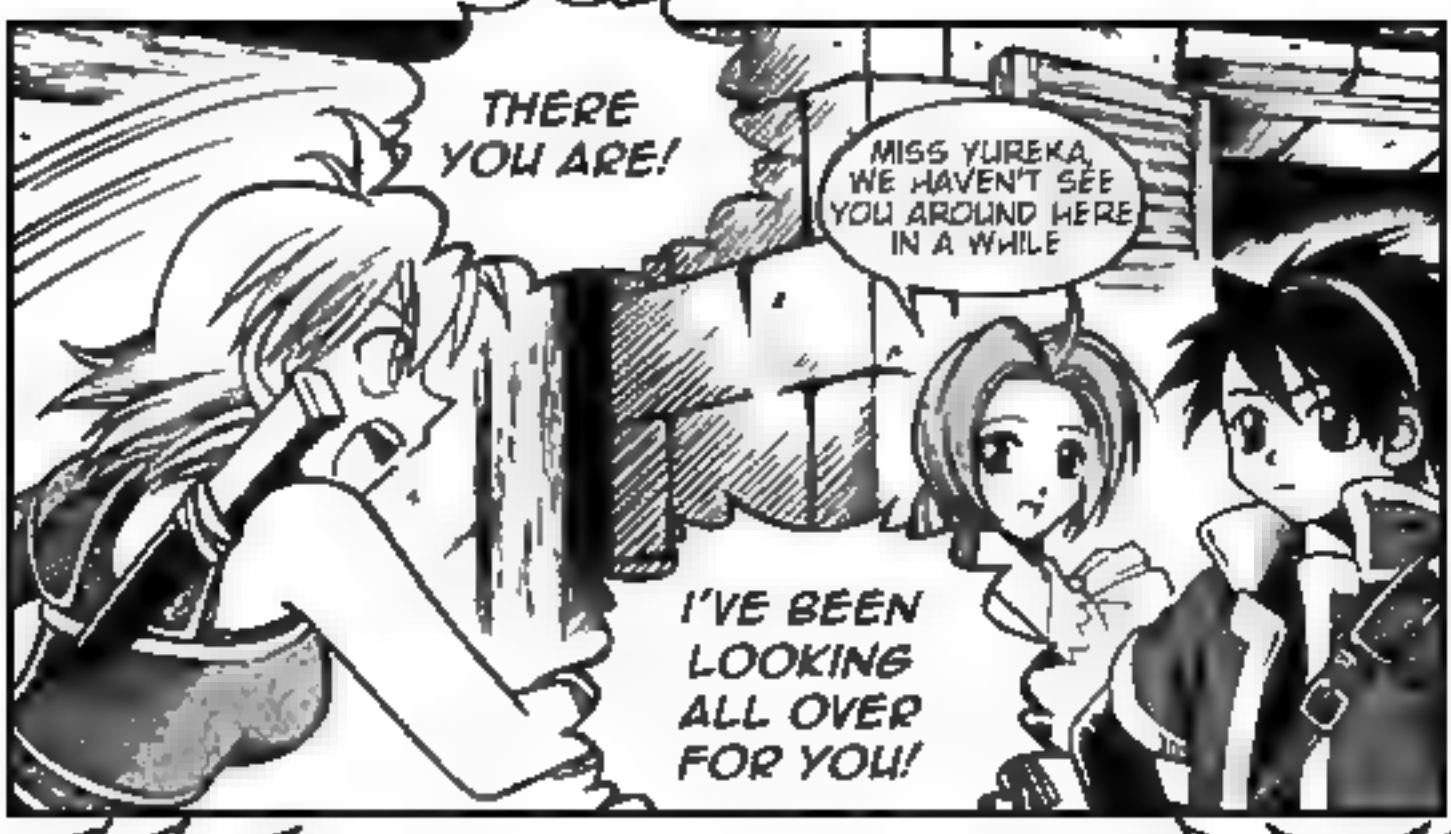
CAN GO OUTSIDE, BUT

WHERE IS IT? OVER HERE?
MISS DIR, MIMES DON'T TALK
WAIT, HERE IT IS!
THERE'S A BARRIER HERE THAT I CAN'T CROSS.
BARRIER? WHAT BARRIER?
DON'T SEE ANY BARRIER.
OF COURSE YOU DON'T, ROTO.
BUT LOOK AT MY FINGERTIPS, CLOSELY.

HUH?
squeak!
CAN YOU SEE IT NOW?
WOW! BUT WHY DOES IT WORKS ONLY ON YOU?
BECAUSE..
I'M A NPC AND MY JOB IS TO TEND THIS SHOP!

YEAH, BUT THAT GUARD'S A NPC AND HE CAN GO WHENERVER HE NEEDS TO, TO CHASE BAD GUYS AND STUFF!
?
IF THAT WAS MY JOB, I COULD DO THAT TOO
HIS CAGE IS JUST BIGGER THAN MINE BUT EVEN HE HAS A BOUNDARY SOMEWHERE HE CAN'T CROSS.
THIS SHOP, THIS PLACE
..IS MY WORLD

HEY, ROTO!
탁탁탁


THERE YOU ARE!
MISS YUREKA, WE HAVEN'T SEE YOU AROUND HERE IN A WHILE
I'VE BEEN LOOKING ALL OVER FOR YOU!

THE SECOND MATCH STARTED!
AND OF THE TEAMS IS...

OOPS! SORRY, MISS PIRI! I DIDN'T MEAN TO IGNORE YOU!
HOW'S IT GOING?
YUREKA, WHAT WERE YOU GOING TO SAY?
ALL RIGHT HOW'S LIFE FOR YOU?
MISS PIRI! DID ROTO TELL YOU WE'RE IN THE DOUBLE TROUBLE TOURNAMENT?
AND WE WON OUR FIRST MATCH!
FINISH WHAT YOU WERE SAYING!
REALLY THAT'S GREAT!
IT WAS REALLY COOL!
OUR OPPONENTS WERE THIS WITCH AND THIS GUY WITH REALLY SHINY ARMOR
QUIT BLABBING AND TELL ME WHAT YOU WERE GOING TO SAY!!

OWWW THAT HURTS!
WHAT DID YOU DO THAT FOR?
YOU'VE GOT ONE LAST CHANCE!
WHAT WERE YOU GOING OT SAY?!
UMM.
I DON'T REMEMBER.
MISS YUREKA, MAYBE IT WOULD BE A GOOD IDEA IF YOU GOT OUT OF HERE
ドドド

OH, YEAH! NOW I REMEMBER!
THE SECOND MATCH STARTED!
YOU ALREADY SAID THAT! WHAT WERE YOU GOING TO SAY AFTER THAT?
AFTER THAT?
UM..
I.. STILL DON'T REMEMBER.
BUT IT WAS REALLY IMPORTANT. COME ON! LET'S GO FIND OUT WHAT IT WAS!
UH. YUREKA, WAIT!
MISS PIRI, YOU COME TOO!

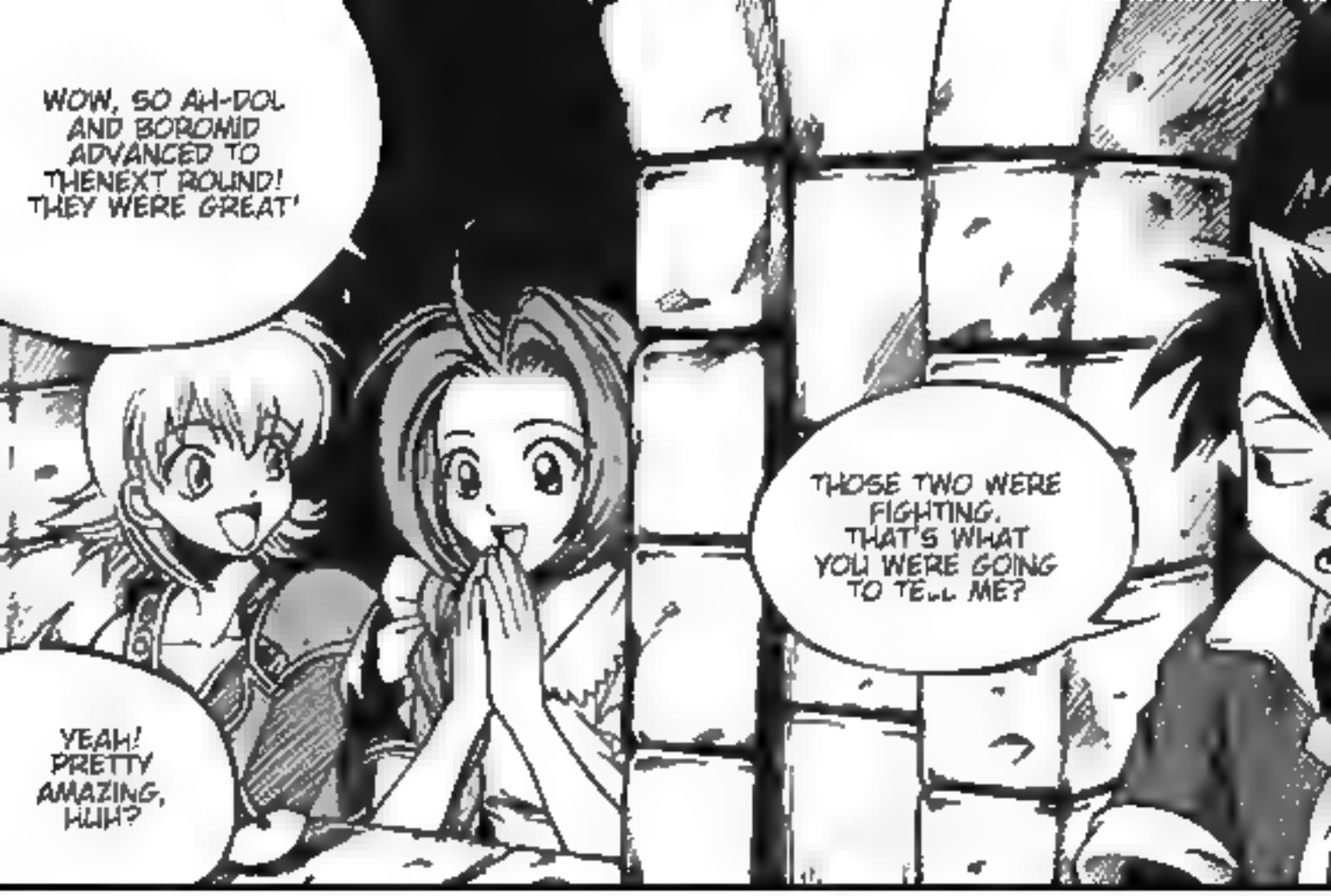
YOU CAN BE OUR CHEERING SECTION!
THIS IS GOING TO HURT!
...!!
탁 탁 탁 탁
HUH?
BYE-BYE!
BLAH! BLAH! BLAH!

Whirlwind!!

and that's
how i go
american league
on you ass!!!

OUCH!
WOW!
HUFF!
HUFF!
HUFF!

AND THERE YOU HAVE IT, LADIES AND GENTLEMEN! IN RECORD TIME, THE TEAM AH-DOL AND BOROMID IS THE WINNER!!
THESE TWO ARE THE TEAM TO WATCH! I CAN SEE THEM ON TOP OF THE VICTORY PODIUM!
HMPH!
SO YOU JUST WON! WHY'S YOUR PARTNER HAVE THE LONG FACE?
AAACK!
THINK THATS IT'S BECAUSE THE LAST PAGE
SEE, WE ARE HARDLY IN THE ISSUE AT ALL AND BOROMID IS WAY INTO THE FACE TIME
THE LAST PAGE IS A TRAVESTY! YOU GOT A WHOLE ASE AND THESE CLOWS CUT INTO THE BOTTON OF MINE!!! PLUS LOOK AWFUL.


WOW, SO AH-DOL AND BOROMIR ADVANCED TO THENEXT ROUND! THEY WERE GREAT!
THOSE TWO WERE FIGHTING. THAT'S WHAT YOU WERE GOING TO TELL ME?
YEAH! PRETTY AMAZING, HUH?

YEAH! THAT'S WAS IT!
BAH, WHAT'S THE BIG DEAL?

IF WERE THEM...
...I'D JUST BE WORRIED ABOUT MEETING ME IN THE FINALS!

BE NICE
WHOO!
IF THEY HADN'T MADE IT THIS FAR I'D PROBABLY DROP OUT OF TEAM TRIPLE THREAT
THIS FEELS GOOD
?

LEAVING THE SHOP. SEEING THIS WORLD OUTSIDE MY STREET... I NEVER DREAMT IT COULD BE ACTUALLY HAPPEN!

I NEVER EXPECT ANYTHING OTHER THAN THE WORLD I HAD.
I DON'T KNOW HOW TO SAY IT!
I DON'T THINK THERE ARE WORDS...
...TO DESCRIBE WHAT I'M FEELING NOW.

THANK YOU...
...YUREKA
I DON'T KNOW HOW YOU DID IT, BUT THANK YOU!
WHAT JUST HAPPENED? HOW CAN SHE JUST CHANGE THE RULES OF THE GAME LIKE THAT? IT'S GOT TO BE SOME KIND OF HACK.
sigh!
EVEN THOUGH SHE CAN BE REALLY ANNOYING...
...I GUESS SHE HAS HER USES.
JUST ONE MORE SPLASH PAGE!! PLEASE!
EASY THERE, BIG FELLA!

Continue in Volume 4.

STOP SUPPORTING NARUTOFAN.COM

DEAR MANGA FAN,

AS I'M SURE YOU'RE ALREADY WELL AWARE OF – A SITE EXISTS ON THE INTERNET CALLED ***WWW.NARUTOFAN.COM***. THE OWNER (TAZMO) OFFERS 2 PROGRAMS THAT CHARGE YOU A MONTHLY FEE TO DOWNLOAD MANGA AND ANIME ONLINE.

EVERY WEEK TAZMO WILL GRAB THE LATEST MANGA FROM OUR WEBSITES OR IRC CHANNELS AND POST THEM UP ON HIS SUBSCRIPTION SITE WITHOUT PERMISSION.

I AM ENCOURAGING EVERY CURRENT SUBSCRIBER TO CANCEL THEIR PAYMENTS TO THIS UNSCRUPULOUS OPPORTUNIST. TAZMO IS MAKING A (LIKELY VERY DECENT) LIVING OFF OF CHARGING PEOPLE FOR THE HARD WORK OF THE RAW PROVIDERS, TRANSLATORS SCANLATORS, AND OF COURSE THE ORIGINAL MANGAKA/PUBLISHERS. THIS BUSINESS VENTURE IS NOT ONLY MORALLY WRONG, IT IS THE ILLEGAL SALE OF COPYRIGHT MATERIAL THAT HE POSSESSES NO RIGHTS TO – AN ENDEAVOR THAT WILL SOONER OR LATER RAISE UNWANTED ATTENTION TOWARDS THE COMMUNITY.

MOST PEOPLE PAYING HIS FEES ARE UNAWARE THAT THEY CAN QUICKLY AND EASILY GET ALMOST ANY DECENT SERIES HE OFFERS *WITHOUT REGISTRATION OR PAYMENT* OFF OF WEBSITES LIKE:

HTTP://WWW.MANGAHELPERS.COM

AD FREE FORUM, THE BEST SITE TO GET & DISCUSS THE LATEST MANGA RAWS, TRANSLATIONS & SCANLATIONS.

HTTP://WWW.ONEMANGA.COM

DOZENS OF SERIES AVAILABLE FOR ONLINE VIEWING. ONLY A COUPLE NON-INTRUSIVE BANNER ADS

HTTP://WWW.MANGAUPDATES.COM

LINKS TO PRETTY MUCH EVERY MANGA RELEASE

HTTP://WWW.MANGAHUT.COM

ANOTHER UP AND COMING ONLINE VIEWER WITH A GREAT SELECTION

OR OF COURSE, THE WEBSITE / IRC CHANNEL OF THE SCANLATOR

OTHERS ARE UNDER THE ILLUSION THAT THEY'RE "SUPPORTING" NARUTOFAN.COM SINCE HE "ONLY CHARGES WHAT'S NECESSARY TO MAINTAIN THE SITE" (ACCORDING TO HIM) AND IF THEY DIDN'T SEND IN THESE "DONATIONS" OR KEEP THEIR SUBSCRIPTIONS, IT WOULD BE BAD FOR THE NARUTO COMMUNITY. LET ME TELL YOU THIS – IF NARUTOFAN.COM DISAPPEARED TOMORROW IT WOULDN'T EVEN CAUSE A TINY RIFT. PEOPLE WHO ENJOY DISCUSSING THEIR FAVORITE SERIES WILL FIND OTHER, BETTER WEBSITES. THE RELEASE TIMES / AVAILABILITY OF MANGA AND ANIME WOULD BE COMPLETELY 100% UNAFFECTED.

IF YOU'RE ONE OF THE MANY PEOPLE WHO PAY HIM MONTHLY, PLEASE STOP SUPPORTING THIS CRIMINAL FOR THE BETTERMENT OF THE COMMUNITY.

REGARDS,
THE VAST MAJORITY OF THOSE RESPONSIBLE FOR BRINGING YOU MANGA & ANIME.

DRAFTED BY BLUD — I ENCOURAGE ANY SCANLATOR TO SHARE THIS PAGE IN THEIR RELEASES.